

## پەرتوكىن تۆرە ورەوشتىن سولتانى (الآداب السلطانية) د دىرىۋا ئىسلامى دا ژچەرخى (2 - 6 مش/ 8 - 12 ز)

شقان عگىد عبدالله و حكيم عبد الرحمن زبىر

پشكا مىزۇو، كولىزا زانستىن مرۆقاپايەتى، زانکویا دهوك، هەريما كوردستانى-عىراق

((مىزۇويا وەرگرتىنا ۋە كولىنى: 24 تىيرمه ھە، 2022، مىزۇويا رەزامەندىيا بەلاقىرنى: 11 ئەيلولى، 2022))

### پۆختە

دەنى ۋە كولىنى دا ئاماژە ب پەرتوكىن تۆرە ورەوشتىن سولتانى (الآداب السلطانية) ھاتىيە كىن ددىرىۋا ئىسلامى دا ژچەرخى (2 - 6 مش/ 8 - 12 ز)، وەك بەشەكى گۈنگۈزىپەرتوكىن ھىزرا سىياسى ياخىن ئىسلامى، ھەرۋەس ئاماژە ب ناھىيەن ھاتىيە دانان لىسر ۋان پەرتوكان وھوکارىن پەيدابۇون وسەرھەلدا ئان پەرتوكان وگۈنگۈزىپەرتوكىن دەنى ماۋەدى دا ھاتىيە نېيىسىن ھاتىيە كىن.

ۋە كولىنى لىسر سى پشكا ھاتىيە دابەش كىن، پشكا ئىككى گۈنگۈزىپەرتوكىن دانان لىسر ۋى جورى پەرتوكان، پشكا دووچى بەحىسى ھوکارىن پەيدابۇونا پەرتوكىن تۆرە ورەوشتىن سولتانى ھاتىيە كىن، پشكا سىيىتىپەرتوكىن گۈنگۈزىپەرتوكىن تۆرە ورەوشتىن سولتانى ئەويىن ھاتىيە نېيىسىن ددىرىۋا ئىسلامى ژچەرخى (2 - 6 مش/ 8 - 12 ز).

ۋە كولىنى لەدەمەيى شىا بگەھىتە هەندەك ئەنجامان، ڇۈركىتىن وان ئەنجامان: ئارمانچىن ئەنۋەسىندا پەرتوكىن تۆرە ورەوشتىن سولتانى دانا شىرەتانە بو شاھە وسولتانان ب مەبەستا بىرىغەبرىن و بەرددەوامبۇونا دەستەھەلاتا وان، ھەرۋەسا دىار بو كەنلى دەھى دا ژمارەكە زور ياخىن پەرتوكىن تۆرە ورەوشتىن سولتانى ھاتىيە نېيىسىن ڇۈلە ئەنۋەسىن دەيرئۇك نېيىسانقە.

پەيپەن سەرەتكى: پەرتوك، تۆرە، رەشت، خەلیفە، سولتان، شاھ، شىرەتىن شاھان، دىرىۋا ئىسلامى.

### پېيشەكى

ئىسلامى دا ژ سىستەمى خىلافەتى بىن سىستەمىن شاھاتىيىن، بابەتى سەرەتكى يىن ئان پەرتوكان دانا شىرەتانە بو دەستەھەلاتاران ب مەبەستا بىرىغەبرىن و بەرددەوامبۇونا كاروبارىن دەستەھەلاتاريا وان، وچەوانىا سەرەددەرىكىرنى دەگەل مللەتى خو و دەرەوبەر دەۋەزمى خو، ئانكە ئارمانجا سەرەتكى ژ نېيىسىندا ئان پەرتوكان بەيىزكىن دەستەھەلاتى يە و بەرددەوامبۇونا دەستەھەلاتا خەلیفە وشاھ و سولتانان يە.

ئەق ۋە كولىنى ھەولدانەكە بىن دىاركىندا ناق و جورىن پەرتوكىن تۆرە ورەوشتىن سولتانى (الآداب السلطانية) ددىرىۋا ئىسلامى دا ژچەرخى (2 - 6 مش/ 8 - 12 ز)، دىياركىندا ئەگەر وھوکارىن پەيدابۇون وسەرھەلدا ئان پەرتوكان، پەرتوكىن تۆرە ورەوشتىن سولتانى ئەو پەرتوكىن سىياسىنە كە دەركەفتىندا وان ۋە دەگەرىتە وي گوھورىندا پەيدابۇولى سىستەمى دەستەھەلاتاريا

احمد محمد سالم (دولة السلطان جذور التسلط والاستبداد في التجربة الإسلامية)، ئەفە وزىدەبارى چەندىن ژىدەر ولىقەگەرىن دى يىن گىرىدايى بابهتى تۆرە ورەوشتىن سولتانى ئەوين ھاتىنە نقىسىن ل وي دەمن قەكولىنى ئامازە پېكىرى د دېرۋەكا ھزرا سياسى يا ئىسلامى دا كومەكا پەرتوك ورىئنقيسا ھەنە دھىنە دانان د بازنهيىن ميراتى سياسى ودابەش بنە سەر چوار ئاراستەيىن ھزرى يىن ژىك جودا، كۆھر ئىك ژوان تايىھەندىيەن خۇ يىن ژىك جودا ھەنە (عبداللطيف، 1999م، ص45).

ئاراستەيىن سياسى يىن ئايىنى، ئەف ئاراستە دگەل دەستپىيکا ئايىنى ئىسلامى سەرھلدايە وبشىوهەيەكى روون پشت بەستىن لسەر قورئانا پىرۆز و فەرمودا پىغەمبەرى (س) دكەتن (محمد، 1976م، ص237-238).

ئاراستەيىن سياسى يىن فقهى، ئەف ئاراستە پەيدابۇو پاشتى مىنا پىغەمبەرى (س)، ل وان بىنەما ورىيکخىستنا دگەرىت ئەوين ڪارۋاپارىن مللەتى پى ھەنەنە برىقەبرن و بەرڙەدەندىيەن وان بەنەنە بجهىنەن كۆ دوھەكەھەف بن دگەل بىنەمايىن شەريعەتى و ياسايىن گشتى، وزانا وفقەئايىن وان كاركىيە بو دانانى بىنەما و ياسايىن رەوشتىن سياسى چ لسەر ئاستى تاكەكەسى بن يان يىن كومەلگەھى بن (عطوة، 1993م، ص58-59؛ محمد، 1976م، ص246-254).

ئاراستەيىن سياسى يىن فەلسەفى، ئەف ئاراستە ژەنجامى وى پەيوەندىيى دروست بۇو ئەوا لนาقبەرا رەوشنەبىريا ئىسلامى و روشنەبىرىيەن دى دا ھەر ژەدەستپىيکا سەرەدەمى دەستەلەتداريا ئەمەوى دا (محمد، 1976م، ص263-270).

فەلسەفا سياسى ھەولدانەكا ھزرييە بۆ زانينا سرۇشتى دەولەتى و بىنەمايىن وى يىن سەرەكى، و تىيگەھەشتىنا زيانا مللەتكى ژملەتان (الشبايىي، 2018م، ص138-139). ھزرقان وزانايىن وان

ئارمانجا دنقىسىندا ۋەكولىنى دانە نىاسىندا گۈنگۈزىن پەرتوكىن تۆرە ورەوشتىن سولتانىيە ئەوين ھاتىنە نقىسىن دېرۋەكا ئىسلامى دا، و گۈنگۈزىن بابەتى ئەوە كۆ لقى دەمى دا ژمارەكا زور ياخان جورى پەرتوكان ھاتىنە نقىسىن، كۆ گەلەك ژوان پەرتوكان لسەر داخازا شاه و سولتانا ھاتىنە نقىسىن پىيغەمەت بەيىزكەن و بەردەوامبۇونا دەستەلەتا وان.

زېھربەست و ئاستەنگىن كەفتىنە درېكە ۋەكولىنى دا نەمان و بەرزەبۇونا رېزەكا زور ياخان جورى پەرتوكىن تۆرە ورەشتىن سولتانى ئەقجا زېھرەن ئەگەرەكى بىت، ھەرەتسا ئەو زمانى ئەف پەرتوكە پىن ھاتىنە نقىسىن شىۋەيەكى ھزرا سياسى و فەلسەفى پىيغە دىارن، ئەف چەندە بويە بەربەست لدەمن و ھرگىرانا زانىارىا بو سەر زمانى كوردى.

ۋەكولىن ھاتىيە دابەشكەرن لسەر سى پشقا، پشقا ئېكىن تايىھەتە ب دياركىندا وان ناقىن ھاتىنە دانان لسەر پەرتوكىن تۆرە ورەوشتىن سولتانى، پشقا دووئى بەحسى گۈنگۈزىن ھوكارىن پەيدابۇونا پەرتوكىن تۆرە ورەوشتىن سولتانى ھاتىيە كىن، پشقا سىيىن ھاتىيە تەرخانكەن بو دانە نىاسىندا گۈنگۈزىن پەرتوكىن تۆرە ورەوشتىن سولتانى، ولدوماھىيىن ئامازە ب گۈنگۈزىن ئەنجامان ھاتىيە كىن كۆ دماۋى ۋەكولىنى دا گەھشتىنى.

دەكەكۈلىنى دا پشت بەستىن لسەر كومەكا ژىدەرلىن رەسەن ولىقەگەران ھاتىيە كىن، ژوان ژىدەران: الجەشىاري (م331مش/943ز) پەرتوكا (الوزراء والكتاب)، الماوردى (الحاكم 450مش/1058ز) پەرتوكىن وى (السلطانية والولايات الدينية، نصيحة الملوك)، الطرطوشى (م520مش/1126ز) پەرتوكا (سراج الملوك)، وز وان لىقەگەرىن گۈنگ وەك: عزالدين العلام (الآداب السلطانية دراسة فى بنية وثوابت الخطاب السياسي)، كمال عبد اللطيف (في تشريع أصول الاستبداد قراءة في نظام الآداب السلطانية)،

د دىرۆكا ئىسلامى دا ژمارەكا زۆر يا بەرهەمىن پەرتوكىن تۆرە رەوشتىن سولتانى دەركەفتىن كو هندهك ۋەكولەر دەدەنە دىياركىن ھۇزمارا وان پەرتوكىن بقى جورى زىدەترن ژ (50) بەرھەما، هندهك ژوان ھاتىنە نقىسىن د چەندىن بەرگادا يان ھاتىنە نقىسىن بشىۋى ئامە يان پەيماننامە (العلم، 2006م، ص8؛ جبرون، 2015م، ص156)، ۋەكولەرین تايىھەتمەند د بوارى خاندىنا ميراتى سىياتى يىن ئىسلامى دا چەندىن دەستەوازە وناقىن ژىك جودا دانايىنە سەر وان پەرتوكىن تۆرە ورەوشتىن سولتانى (الشبايىي، 2018م، ص86).

ۋەكولەر وتايىھەتمەندىن دىرۆكى وھزا سىياتى يىن ئىسلامى چەندىن ناف دانايىنە سەر پەرتوكىن تۆرە ورەوشتىن سولتانى، ھەروھسا چەندىن ھوکار دىياركىنە بو پەيدابۇونا ۋان پەرتوكان، ژېھر قىن چەندى ۋەكولىن ھاتىنە دابەشكىن لسەر سى پشكىن ل خوارى دىياركى:

**پشقا ئىكى:** گرنگترىن ناقىن ھاتىنە دانان لسەر پەرتوكىن تۆرە ورەوشتىن سولتانى

### 1-خودىكىن میران (مرايا الأماء)

ئەف ناھە دەيتە ھۇزماتن ژ بەرەلاقىرىن وان دەستەوازىن ھاتىنە بكارئىنان لسەر قى جورى پەرتوكان، ھەروھسا دەيتە ھۇزماتن گرنگترىن دەستەواز ووھكى ناقەكى وەكەقە بو قى جورى دەستەواز (الشبايىي، 2018م، ص85-87؛ كتائى، 2010م، ص85).

مەبەست ژ قى ناقى ئەوه كو وەكى شىرەتىن سىياتىنە ئەوين دەيىنە پىشكىشىكىن ژلايى ناقىسىرەكى ۋە بىرەكى يان شاھەكى يان جەنىشىنەكى، ژبۇي ھندى كو ئەو مير يان شاھ يان جەنىشىنە بىيتكە كەسەكى سەركەفتى د پاشەرۆزى دا بو بىرە برنە دەستەلاتىن، وئەف چەندە دەيتە

كاركىن بۆ ئاقاكرنا جقاڭەكىن شارستانى يىن سىياتى، يىن جودا بىت ژجقاڭ سىياتى يىن ئايىنى، ژوان تىشىن وان بەحس لى كىرىن دىياركىن كو مەرجە دەقىيت دەستەلاتدار يان شاھ يان مير يان سولتان فەيلەسۈفەكى دانا وزانا بىت، ئانكى دۇپاتى لسەر لايەن مېشىكى كىرىدەرىيە برنى دا (جبرون، 2015م، ص166-173).

ئاراستەيىن سىياتى يىن رەوشتى، ئەو ئاراستەيە كو كاردەكەتن بو دىتنا ويئەيەكى باش بو كومەلگەھەن سىياتى، كو دووپاتىيىن لسەر رەوشتىن دەستەلاتدارى دكەتن، ھزرقانىيەن وان ژىدەرین خۇ ژ نامە وپەياما پىرۆزا ئىسلامى وەرگرتىنە، كو نامە يان ئاقاكرنا كومەلگەھەن چاكە (محمد، 1976م، ص254-255).

پەرتوكىن تۆرە ورەوشتىن سولتانى دىنە بەشكەز ئاراستەيىن سىياتى يىن رەوشتى، كو ئەو پەرتوك ونامەنە ئەوين ھاتىنە ئاراستەكىن بو خەلیفا وپاشا ومير وسولتانان، پىخەمەت باشكىن تۆرە رەوشتى وان يىن سىياتى وئاراستەكىن وان بۆ ئەنجامدانان كارىن باش كو يا پىدىقىيە لسەر وان دېچچۈونا وان بکەن ژبو بىرە برنە كارىن دەولەتن وبەرژەندىيەن وئى، زىدەبارى وئى چەندى چاندىن توقۇن گوھدارىكىنى دناف گىيانى خەلکى دا و بەدەستقەئىنانا رازىبۇونا وان، وئەف پەرتوكە ونامە لسەر شىۋاپى شىرەتكىنى ھاتىنە دارىشتن ژېھر ھندى ھاتىنە نىاسىن بناقى (پەرتوكىن شىرەتىن سىياتى) (ابن حداد، مقدمة، 1984م، ص21؛ عباس، 1999م، ص132-133؛ عبداللطيف، 1999م، ص56؛ العلام، 2006م، ص8-9؛ جبرون، 2015م، ص156-157).

پەرتوكىن تۆرە ورەوشتىن سولتانى دەيتە دانان د چارچوقۇ دەرگەھەن (رىيە برنە سىياتى يان كىدارەكى) كو وەك ھۇزما، ھۇزما وان زورتە ئەگەر بەراورد بکەين دگەل پەرتوكىن فقەي يان پەرتوكىن فەلسەفە (عبداللطيف، 1999م، ص45).

ئەف چاقلىكىن ونقىسىنا پەرتوكان ومفە وەرگرتن ژ شارستانىيەتىن بەرى دزقريتە وي دەمى كۆپيەندىيە كا ئېكسەر دروست بۇو لناقىبەرا ھزرغان ورەوشەنبىرىن مۇسلمانان دگەل فارسا وبيزەنطيان دا، كۆ نقىسىر وھزرغانىيەن مۇسلمانان رابۇون بقەگوھاستن ومفە وەرگرتن ژ بەرھەمەن وان ۋاخقىتن وگۇتنىن شاهىن وان ۋەگوھاستن ودچارچوقةكى ئىسلامى دا دارىشتن، ئانكۆ هو سا دىاردىبىت كۆ ئەقان شارستانىيەن كارتىكىن لسەر ئىسلامەتىن ھەبویە دفى بوارى دا، و بەلگە لسەر ھندى ئېكەم كەسى مۇسلمان دبوارى نقىسىنا پەرتوكىن رەوشتىن سىياسى نقىسىن ئەۋۇزى كەسەكىن فارسى بۇو ھەروھەكى بەرى نوکە بەحسكىرى (العلامة، 1991م، ص22).

## 2- شىرەتىن شاھان يان تۆرەيىن شاھان (نصائح الملوك او آداب الملوك)

ئەقە ژى ئېك ژوان ناقايىھە كۆ دەھىتە دانان لسەر پەرتوكىن رەوشتىن سولتانى، كۆ ئەف جورە پەرتوكە ژى پىكھاتىنە ژ كومەكا مەزن ياشيرەت وتۆرە ورەوشتان كۆ دېيدقىنە لسەر خودان دەستەھەلاتدارى دېقچوونا وانا بىكەن، ودەستپىكىن دەھىت ئەف تۆرە ورەوشتە د كەسایەتىا دەستەھەلاتدارى بخودا ھەبن و دا كوب بىزانىت دى چەوا سەرەددەرىن دگەل خەلکى خو كەتن، ھەروھەسا دا كوب بىزانىت دى چەوا كاربەدەست ودارودەستەكىن خو ھەلبىزىرىت، ھەروھەسا بىرىكا قان تۆرە ورەوشتان دى زانىت چەوا سەرەددەرىن دگەل دوژمنى خو ژى كەتن (العلامة، 2006م، ص9)، ژ گرنگىرىن وان پەرتوكىن لسەر قى شىوازى ھاتىنە نقىسىن، پەرتوكا (آداب الملوك) (الشعالبي م429مش/1038ز)<sup>(4)</sup>، وپەرتوكا (نصيحة الملوك) (الماوردي م450مش/1058ز)<sup>(5)</sup>.

ئاڭاڭىن لسەر بىياتەكى رەوشتى بىن گىيىدابى بئايىنى ۋە، ھەتا كۆ ئەگەر ژىيەرلىن وان پەرتوكا گەلەك دېرىن ژىيەن ياسا ورىيتساين ئايىنى ئىسلامى، ئەقجا چەتىنە وەرگرتن ژ میراتى يۇنانى يان فارسى يان ھندى، كۆ ئەقى چەندى دى بىننەن ل سەرچاوه وزىيەر ورە ورىشالىن قان پەرتوكان دا (عباس، 1993م، ص143).

عبد الرحمن بدوى<sup>(1)</sup> دەھىتە ھەزماრتن ژ ھەكولەرلىن دەستپىكىن يېن ھەقچەرخ د دېرۋەكا میراتى ئىسلامى دا كۆ ئامازە دايىھە فى شىوازى پىكھاتى ژ گوتارا سىياسى د ئىسلامىدا، وئەوي ئەف ناھە دانايىھە سەر فى جورى پەرتوكا ودىيەت: ((ئەقە ئەو جورە پەرتوكن كۆ ھاتىنە نقىسىن وەكو شىرەتىن تۆرە رەوشتى ژ بۇ كەسانىن خودان دەستەھەلات وەك میرا وشاھا كۆ دەستەھەلات ورىقەبرىنا كاروبارلىن خەلکى دەستى وانا دايىھە)) (بدوى، 1954م، 1-5/6).

ژ گرنگىرىن وان پەرتوكىن ھاتىنە نقىسىن بقى ناھى، پەرتوكا (قابوس نامە) ئەوا ھاتىيە نقىسىن ژلايىن مير قابوس كورى وشمكىرى<sup>(2)</sup>، ھەروھەسا پەرتوكا (أساس السياسة) ئەوا ھاتىيە نقىسىن ژلايىن (جمال الدين القفطى م646مش/1248ز)<sup>(3)</sup> كۆ دەھىتە ھەزمازتن ژ پەرتوكىن گرنگ ئەۋىن دەھىتە دانان د خانەيا پەرتوكىن تۆرە رەوشتىن سولتانى و بتايىيەتى تر (مرايا الامراء).

بكارئينانا دەستەوازى (مرايا الامراء) بو ئامازەكىن بقان جورە پەرتوكىن رەوشتىن سىياسى بەرى ھاتنا ئىسلامەتىن ژى ھاتىيە بكارئينان، لسەردەمن شارستانىا ئەغىرقى بىايىھەت چەرخى ھلنستى ھەروھەسا لسەردەمن شارستانىا فارسى وبيزەنطى ژى ھاتىيە بكارئينان، وۇ چەرخى دوووى مشەختى بويە بەشكەن ژ پىكھاتىن نقىسىنا پەرتوكىن سىياسى د دېرۋەكا ھىزا سىياسى يان ئىسلامى دا (عبداللطيف، 1999م، ص52).

کو ژگنگىرىن وان پەرتوكا ئى پەرتوكا (الوزراء والكتاب) يا (الجهشيارى م331مش/943ز)<sup>(9)</sup> زېدەبارى ئەق ناقىن مە ئامازە پى داي، چەندىن ناقىن دى ئى بو پەرتوكىن رەھوشتىن سىياسى هاتينه دانان وەك (الكتابات الديوانية، الفلسفه السيساسية، علم السياسة، التدبیر، السلوك، المواقف، والدهائیات)<sup>(10)</sup>. بەلى دەگەل قى چەندى ھەمیي باشترين وبەرەلاقترىن ناق ھاتبىته دانان بو پەرتوكىن رەھوشتىن سىياسى ژلايىن ۋە كولەرێن ھەقچەرخ ۋە ئەۋۇزى ناقىن (الاداب السلطانية) ئانکو (تۆرە ورەھوشتىن سولتانى)، ۋە كولەرەك دېيىيت: ((تۆرە ورەھوشتىن سولتانى ھەمى وان بواران بخوقە دىگرىت ئەۋىن بەحسى دەستھەلاتى وەھولەتنى وشاھى سولتانى دەكەن، ھەروەسا ھەمى وان دىاردىن ژىك جودا بخوقە دگرن ئەۋىن دنالا ئان جورە پەرتوكا دا كو بەحس ل ديرۆكا ميراتى سىياسى كرينه دئىسلامى دا)) (عبداللطيف، 1999م، ص55-56).

**پشکادووئى: هوکارىن پەيدابوونا پەرتوكىن تۆرە ورەھوشتىن سولتانى ديرۆكا ئىسلامى دا**

**1- گوھورينا سىستەمى دەستھەلاتى ژ سىستەمى خىلافەتى بۆ پاشایەتى:**

زيانا كومەلایەتى يا عەرەبا بەرى هاتنا ئايىنى ئىسلامى هاتبوو ئاقاکىن لسەر بنياتى ھوزەگەرىيى، ھەروەسا ژلايىن سىياسى ۋە كومەلگەھى دابەش كرييوو لسەر چەند يەكەيىن سىياسى يېيىن ھەممە جور، وەھر ئىك لนาخخودا وەك دەھولەتكى بۆ سىستەم وياسا ورىيەخستىن خوييىن تايىھەت ھەبۈون<sup>(11)</sup>.

دەگەل هاتنا ئايىنى ئىسلامى وبەلاقىرنا وي ژلايىن پىيغەمبەرى (س) دەھولەتا ئىسلامى يا سىياسى وكارگىرى دەستپىيىكىر، پىيغەمبەر (س) دەستھەلاتىن ئايىنى سىياسى دەھەستى دابوون، ئەو پەيامبەرى ئاما

### -3- تۆرەيىن سولتانى (الآداب السلطانية)

ژ وان ناقىن گەلهك هاتينه بكارئىنان د بوارى پەرتوكىن رەھوشتىن سىياسى د ھزرا ئىسلامى دا ئەۋۇزى (تۆرە ورەھوشتىن سولتانى) نە، كو پەيەقا (الاداب) ئانکو تۆرە ورەھوشت ل چەرخى بەرى هاتنا ئايىنى ئىسلامىن ول دەستپىيىكە هاتنا ئىسلامىن ب رامانا رەھوشتىن چاك دهات، ھەروەسا ھەر تىشەتكىن گرىدىاي ب رەھوشتى ۋە، ل دېقىدا بكارئىنانا قى پەيەقا بەرفەھەتر لىيەت وەھاتە گوتىن لسەر وان زانايىن دبوارى زمانى وھوزانى دا دنقىسى وشارەزا ل روژانىن عەرەبا ديرۆكا وان، ول دەستپىيىكە بزافا نقىسىنىن ل چەرخى دووئى وسى مشەختى، ئەق پەيەقا دبوارىن جودا يېيىن گورەپانى زانىنى دا هاتە بكارئىنان (امين، 189/1، 1997م، الشبابىيى، 2018م، ص92).

ژ گەنگىرىن وان پەرتوكىن ھەلگرىن ناقىن تۆرە ورەھوشتىن سولتانى د ديرۆكا ھزرا سىياسى يا ئىسلامى دا ئەۋۇزى پەرتوكا (الفخرى في الآداب السلطانية والدول الإسلامية) يا (ابن الطقطقى م709مش/1309ز)<sup>(6)</sup>.

زاراھى تۆرە ورەھوشتىن سولتانى زاراھەتكى بەرفەھە وېي گشتى يە وگەلهك پەرتوكىن دى يېيىن گشتى تر بخوقە دىگرىت وەك پەرتوكا (أدب الدنيا والدين) يا (الماوردي)<sup>(7)</sup>.

ھەروەسا ئەق جورە زاراھە هندهك پەرتوكىن لاوەكى ژى بخوقە دىگرىت وەك وان پەرتوكىن زاراھى (أدب الوزير) بخوقە دگرن، ژگنگىرىن پەرتوكىن قى شىۋەھى ئەۋۇزى پەرتوكا (الوزراء أو تحفة الأمراء في تاريخ الوزراء) يا (الصادق 448مش/1056ز)<sup>(8)</sup>.

ھەردىسان جورەكى دى يېن پەرتوكىن لاوەكى كو دچنە دخانا تۆرە ورەھوشتىن سولتانى دا ئەۋۇزى ئەو پەرتوكەنە ئەۋىن هاتينه ناقىرلن ب (أدب الكاتب)،

خيلافهٌ تُنْ بِّ شاهاتيبيٌ پشتی (30) سالا (الجابري، 2000م، ص23).

(ابن تیمیة م728مش/1327ز) <sup>(12)</sup> گونگترین  
وان فرمودا دئینیت ئه ویں به حسن گوھورینا  
سیسته‌منی دهسته‌لاتی دکهن پشتی مرنا پیغه‌مبهر  
(س)، ژوان فرمودا، پیغه‌مبهر (س) دبیزت (خلافة  
النبوة ثلاثة سنۃ، ثم یؤتی الله ملکه او ملک من  
یشاء) ئانکو پیغه‌مبهر (س) دبیزت: خیلافه‌ت پشتی  
من سیبه سالن، وپاشی خودایی مه زن دی دهسته‌لاتی  
ده‌ته وی بیت وی دقیت، هه روہسا د فرموده کا دی دا  
هاتیه پیغه‌مبهر (س) دبیزت (ستکون خلافة النبوة،  
رحمة، وثم یکون ملک رحمة، ثم یکون ملک وجبریة،  
ثُمَّ یکون ملک عضوض) ئانکو دیاردکت کو  
خیلافه‌ت پشتی من دی دلوغانی بیت، وپاشی دی  
بیته شاهاتیه کا دلوغان، وپاشی دی بیته شاهاتی  
وهیز، وپاشی دی بیته شاهاتیه کا زوردار، ئه ف  
فرموده ژی به لگنه لسر پیغه‌مبه‌رینا  
پیغه‌مبه‌ری (س) (ابن تیمیة، 1994م، ص23-24).  
ل سالا 41 - 660-661مش/660-661ز) (معاویه  
کوری ئه بو سفیانی) دهسته‌لات و هرگرت کو دی بتیه  
ئیکه مین خه لیفی دهوله‌تا نومه‌وی، سیسته‌منی  
سیاسی بیت دهوله‌تا ئیسلامی هاته گوھورین ژ  
سیسته‌منی خیلافه‌تی بُو سیسته‌منی پاشایه‌تی (ملک  
عضو) <sup>(13)</sup> هه روہسا مانا کاروبارین دهوله‌تی  
ددستنی ئیک بنهماله‌دا، معاویه بیت کاریگه‌ر بوب  
وان سیسته‌مین وی ده‌می هه‌ین ئه ویں لناف  
هه‌ردوو دهوله‌تین (بیزه‌نطی و ساسانی)، وکارکر بوب  
چه سپاندانا سیسته‌منی پشتاویشت لدهوله‌تا ئیسلامی  
دا، وئه ق فه گوهاستنا بو ئه‌گه‌ر کو پوستنی  
خیلافه‌تی زورتر و هک پوسته‌کی سیاسی لیهات ژ  
پوسته‌کی ئاینی (سالم، 2014م، ص52؛ لویس،  
1993م، ص88).

لئهف گوھورينا پهيدابووی د سیسته‌می سیاسي  
دا یو ده رګه‌هه کې دیرؤک، ژیوو ده رکه‌فتون

خودی بوو، ل هه مان دهم دا دامه زرینه رو سه رکردى دهوله تا ئىسلامى ڦی بوو، ل ديف شريعه تى خودي داناي، ولديف پيڏقىا چاڻدئري و به رڙه و هنديا خه لکي سياسه تا دنيا يين بريله دبر (حلي، 2004م، ص 20).  
بناغه يين دهوله تا ئىسلامى هاته دامه زراندن چ سه رده مى پيغمه برى (س) بن يان لسه رده مى خه ليفين راشدي، کو ڙگرنكترين وان بنه ماييin دهوله تا ئىسلامى لسر هاتيه ئاقاكرن ئه و ڦي (الحكم بما انزل الله) دهسته لاتداري كرن لديف وي يا خودي هنارتى، وشورى يان راوېڙكرن)، هه رو هسا سيسىتە من خيلا فه تى کو و ھك سيسىتە مه کن سياسى يى ئايىنى په يدا بوو ويى هه قدر بوو دگه ل وان سيسىتە ميin وي ده مى دا هه ين چ ل نيمچه گزيرتا عه ره بي بيت يان ئه و سيسىتە من ده روبه ر و ھك هه ردوو فه رمانره واين كسره وى ل فرسن وقه يسەرئ رومى (العلام، 1991م، ص 40؛ مجاهد، 2019م، ص 199-209؛ النشار، 1999م، ص 213-217).

پشتی مرنا پیغه مبهري (س) سیسته می خیلافه تی هاته دانان د دهوله تا ئیسلامی دا، کو هەلبزارتبا خەلیفه ب شیوی راویزکرنی يان هەلبزارتبا بویه، ئەف چەندە بەردە وام بۆ تا 30 سالا پشتی مرنا پیغه مبهري (س)، و پشتی وان سالا سیسته می دەسته لاتن هاته گوهورین ژ خیلافه تی بئۇ شاھاتىبىي (سالم، 2014م، ص 47).

دېره توکیئن فه رمودیئین پیغەمبەرى (س) ھندەك  
فه رمودە بە حسنى ماۋى خىلافەتى دەكەن پاشتى مەنا  
پیغەمبەرى (س)، ھەرچەندە لناقبەرا فقھائى  
و فه رمودەناسا دا جىاوازى ھەيە لىسەر ئان فەرمودا،  
كۆ بەھرا پترييا وان دېيىزەن ئەو فەرمودىئين گىرىدىاي  
سياسەتى فەرمودىئين لاوازن، بەلىٽ ھندەكىن دى  
دوپاتىيىن لىسەر دەكەن دېيىزەن كۆ تىشته كە يىٽ ھاتىيە  
روويدان، و دەكەن دې بازانەيىن بە لگەيىن پیغەمبەرى يىنىي  
دا، كۆ ئەقە بە لگەيە لىسەر پیغەمبەرى يىنيا محمد (س)  
كۆ وي تىشتى قەشارتى، دىزلى، ئەۋۇزى، قەگۇھاستنا

ووالی ودادوه‌رین هه‌ریما فریدکرن و تومارکرنا وان نامین ژوان هه‌ریما دهاتن بو خه‌لیفه‌ی، هه‌روه‌سا بو بریقه‌برنا سه‌رجم ده‌واوینا (الشبايبي، 2018م، ص94).

ل سه‌ردھمن ده‌سته‌لا‌تداريا ئومھوی وعه‌باسیا به‌ردھوام پیدقى بقان كوميئن فه‌رمابه‌را يان نقىسەرا هه‌بwoo بۆ بریقه‌برنا كاروبارىن نقىسىنى بتايىه‌تى لسەردھمن (عه‌باسى يى ئىكى 132-232مش/750-847ز)، لقى دھمن ژمارا ده‌واوینا زور بۆ، هه‌روه‌سا هه‌ر وھزيره‌كى نقىسەرئ خو هه‌بwoo هارىكاريا وھزيرى دكى ل رىقە‌برنا كاروبارىن وي دا، هه‌روه‌سا هه‌ر والىيەكى ژ والىيەن هه‌ریما وزھلاميئ دهوله‌تى ژى نقىسەرەك يان زورتر بخو دانان (ايوب، 1989م، ص216).

نقىسەرین ده‌واوینا ل ده‌ستپېكى بھهرا پتريا وان فارس بعون، ئهوانا شاره‌زاي پتىر هه‌بwoo ژ عه‌رەبا ل بوارى كارگىرى ونقىسىنى دا پىچەوانەي عەرەبا كو وان پتىر شانازى ب شىرى وزمانى بريه ژپىنوسى ل وى سه‌ردھمن دا، هه‌ر چەندە لسەردھمن خه‌لیفه (عبد الملل كورى مهروانى 65-685مش/86-705ز) بزافا وھرگىرانا ده‌واوینا بو عه‌رەبىئ ده‌ستپېكى ب، بەلن دگەل هندى ژى هه‌ر بالا ده‌ستيما فارسا زال بويه لسەر ده‌واوینا (سالم، 2014م، ص73؛ اميin، 1997، 185/1؛ عبداللطيف، 2015م، 58-57).

ئەف نفشنى نوى يى وان نقىسەرین دەركەفتىن پشتى وھرگىرانا ده‌واوینا كو رۆلەكى مەزن لقى كاري دا هه‌بwoo، هه‌روه‌سا ژلايەكى دىقە كارتىكىنە كا ئېكىسەر هه‌بwoo ل فەگۇهاستنا پەرتوكىن تۆرە ورەشتىن سولتانى دىرۆكا مللەتىن فارسا وروما بۆ سەر زمانى عەرەبى بتايىه‌ت يىن فارسى، ووانا كاركى بۆ زوى بەلافكرنا رەوشت و تىتالىن فارسى دەسته‌لا‌تى دا، ژبه‌ر تايىه‌تمەندىيا وان د وھرگىرانى

وپەيدابوونا جورەكى دى يى نقىسىنى د دىرۆكا هزرا سیاسى يا ئیسلامى دا ئەۋۇرى ئەو نامە وپەرتوك بويىنە يىن تايىه‌ت ب بايەتىن سیاسى قە چەوانىا بریقه‌برنا دەسته‌لاتى وپەيدابوونا نقىسىنىن سولتانى، ئەقى چەندى ژى راستىيەك بو هەيە هه‌روه‌كى وان يىن دېيىن كو هزرا سولتانى وھكى هەر هزره‌كى دى دەسپىكەك هەيە وگرىدایه ب كارىگەریا تكسته‌كى دەستنيشانكى، وخدان دامەزريئەرەك، وژبه‌ر وئى پەياما بۆ هاتىيە دامەزراندن دەمەكى دياركى هەيە (العلام، 1991م، ص41؛ عبداللطيف، 1999م، ص56).

كومەلگەھى ئیسلامى يى بەرھەقبوو رازىيىت لسەر قى جورى هزرکرنا سیاسى يا پېكھاتى ژتۆرە ورەشتىن سولتانى، كو ئەو جورى هزرکرنى ناسەحکەتە شەرعىيەتا دەسته‌لا‌تات دەسته‌لا‌تارى، يان ژىدەرئ دەسته‌لاتى، بەلكو ل ئارمانجا سەرەكى يا درست دگەرېيت ئەۋۇرى ب ھېزبۈونا دەسته‌لا‌تات دەسته‌لا‌تارىي و بەردەوامبۇونا وئى يە لسەر وى شىۋىي هاتىيە دانان، ئەف چەندە ژى بويه پالدەر كو هندهك ۋەكولەر بۆ وئى بوجۇنى بچىن كو هزرا سیاسى يا سولتانى ب ھېز هاتىيە دەھەبۈونى دا هه‌ر ژ سەردەمىن (معاونىن كورى ئەبو سفيانى)، هەرچەندە قى ھزرى شىۋاۋىز خو يى تمام وھرنەگرتىيە هەتا قوناغىين دىفدا يىن سەردەمى خىلاۋەتا عەباسىا (العلام، 1991م، ص42).

**2- رۆلى نقىسەرین (دواوینا) <sup>(14)</sup> دېيدابوونا پەرتوكىن تۆرە ورەشتىن سولتانى دا:**

دهوله‌تايىسلامى لسەردەمى (خىلاۋەتا راشدى 11-41مش/632-661ز) گەلهك بەرقەھبwoo وچەندىن مللەت ونه‌تەۋىن جودا هاتىنە دناف سنورىن وى دا، ئەف جەندە پېتىقى ب دامەزراندا هندهك دام ودەزگەھىن كارگىرى هه‌بwoo بۆ بریقه‌برنا كاروبارىن وان، هه‌روه‌سا دانانا هندهك كەسيئن تايىه‌ت بۆ بریقه‌برن ونقىسەينا وان ناما يىن خەلیفه بۆ وھزىر

ووهرگیرانا په رتوکا، ڙوان نقیسہ رین دیار (ابن المقعع م 142 مش/752(ز)<sup>(19)</sup>، چندین په رتوکین ئه دبیاتین فارسی وئه و په رتوکین شیوه یه کن سیاسی پیغام دیار و هرگیراینه ڙ زمانی فارسی بو  
په اهانی عه ره بی.

هه رووهسا ژ ديارديئن دى ييئن گرنگى دانا خەليفان  
وسولتانان ب پەرتوكىين سياسي ئەو بويه كۆئەوانا  
بخو داخاز ژ نقىسەر وھزرقانى كرينى كۆئەرتوكىين  
گۈرىدىاي تۆرە ورھوشتىين سياسى بنقىيسن، بەلگە لسەر  
ئەقى چەندى گەلەك ژ وان پەرتوكا هاتىنى  
پېشىشىكىن وھك ديارى ژلاين نقىسەرىيەن وان قە بو  
خەليفەكى يان سولتانەكى يان وھزىرەكى (العلام،  
2006م، ص45-47؛ الشناوي، 2006م، ص218).

#### 4- کارتیکنا پارودو خین جیهانا ئیسلامی لسەر

دەرکەفتىن پەرتوكىيەن تۈرە ورەۋشتىن سولتانى: جىهان ئىسلامى ھەر ژىددەستپىيەكى چەرخى  
عەباسى يىن دووئى 334-232مېش / 847-946(ز)  
گۇھورىيىن گەلەك مەترسیدار لىھەر ئاستى ئايىنى  
وسياسى وكومەلايەتى بخۇقەدىتن، وئەگەر ئە و  
كۆما ھەلبىزارتى يا ھزرقانا نەبايە كۆ شىيان بەرامبەر  
وان كاودانا براوستن دېيت بىايە ئەگەرى لوازىبۇون  
وۇنافىچۇونا خىلافەتى وموسلمان ژلائىن ھزوپىرا  
وپىيگىرى ب شەرىعەتى ئىسلامى گەلەك لوازىبىان (20).

دگهل هاتنا خهليفه (الواشق بالله 227) بو سه رته ختن خيلافه تا 232 مش/847-842(21) ز

عه باسی دبیته دهستپیکا دوماهیا گه شترین چه رخین خيلافا نیسلامی، ئەوزى ژېر هندى کو خهليفه ده رگهه بو لهشكەرئ ترك يىين كريگرتى فە كر بو وەرگرتنا پوستىن كارگىرى دخيلافه تى دا، و دهسته لاتا تركا وەكى دهولەتە كى لناق دەلەتە كى دا لىيات (الجوزجانى، 2013م، ص230؛ ابن الجوزي، 1992م، 11/176؛ اكىر، 2003م، ص192-193).

دا ژفارسیئن بو عهرهبیئ و بهروڻاڻی (سالم، 2014م، ص68-69).

هوسا لدوماهيا سه رده مهئي ئەمە وييان و سه رده مى  
عە باسيا يىن ئىكى دا ژمارە كا زۆر يا نامە و پەرتوكان  
يىين گرىدای ب ژياننامە وسياسە تىن پاشايىن فرسى  
قە هاتنه و هرگىرمان، (المسعودي م 345 مش / 956 ز  
(15) دەتە دياركىن كو وى پەرتوكەك ل (اصطخر)  
ديت ل سالا(303 مش / 915 ز) ژ فارسى هاتبۇو  
و هرگىرمان بۆ خەلەفە (ھشامى كورى عبدالمالكى  
م 125 مش/743 ز) (17) گەلهك بابه تىن زانستىن  
فرسى و دەنگ وباسىن پاشايىن وان وسياسە تا وان  
تىدا هاتبۇونە بە حس كىن كو د چ پەرتوكىن ديدا  
نه بويىنە، و دىريۋۆكا و هرگىرمانا وى دىزقىرته سالا (113  
مش / 713 ز) (المسعودي، د.ت، ص 92-93؛ عباس،  
. 1993م، ص 114).

ڙ گرنگترین وان نقیسه رین هه ره دیار کو رو له کئي  
مه زن هه بول نقیسین ووه رگیرانی دا (عبد الحمید  
الکاتب م 132 مش/750) (18) بو، (الصفدي م 764  
مش/ 1362 ز) به حسن نافبری دکه تن کو  
نقیسه ره کئي ناقدار وره وانبیئز بو، نمونین وہ کي وی  
نه بعون، ئیکھمئ سه رده مئ خو بو (الصفدي،  
2000م، 18-53-52).

3- گرنگی دانا خه لیفه و سولتانا ب په رتوکین توړه  
وړه وشتین سولتاني:

وھکی دخالا بوری دا دیاربوی گھلہک په توکین  
تؤرہ ورہشتین سولتانی یېن فارسی هاتنه وهرگیران  
بو سهر زمانی عهربی، لفی دهمنی دا ژلایی  
دھستهه لاتنی ڦه پالپشتی ل نھیسہرا کريه بو نھیسین

بوبه کو ئەف چەندە بۇ ئىك ژ ھوكارىن گەشە كرنا  
ھزرى، گەلەك ھزرقاナ نقىيىن خو تەرخانىن بۇ  
ئىثاراستەكىرنا شىرەتتا بۇ چاڭكىرنا بارۋىدۇخى جىهانا  
ئىسلامى، ھەروەسا گەلەك ژ وان ميرىن سەربەخويما  
خو وەرگرتى وەندەك وەزىرا كەسانىن ھزرقا  
نىزىكى خو كرن ئەقجا چ ژېر حەزىزكىرنا وانا بۇ  
زانستى بىت يان بۇ خەملاندىن ئەنجومەنinin خو ب  
زانىيا، ئەوان زانىيان ژى ژلائىن خوقە ھەولدان  
پەرتوكىن تۆرە ورەوشتىن سىياسى بنقىيىن بەرمە  
چاڭكىرنا بارۋىدۇخى موسىلمان، ژ بەر ھندى زوربە يما  
پەرتوكىن سىياسى ئەۋىن لقى دەمى پەيدابۇوين ب  
پىنوسى ھزرقانىن موسىلمان بويىنە دىر ژ كارتىكىرنا  
ھزرا فارسى يان يونانى وروماني (الشىزرىي، مقدمة  
تحقيق، 1994م، ص16؛ الشناوى، 2006م،  
ص(160).

بو نمونه په رتوكا (الناتج في اخلاق الملوك) يا  
نقیسہری مہن (الجاحظ م 250 مش/864 ز) <sup>(23)</sup> بو  
وہ زیر (الفتح بن خاقان) <sup>(24)</sup> نقیسیہ وکریہ دیاری بو  
وی، الجاحظ لدھستپیکا په رتوكى دا ئەگەرین  
نقیسینا وئی دیاردکه تن کو ئە و ژی بو دیارکرنا  
سہرہ ده ریا خلکی یه دگھل پاشایین وان و چھوانیا  
سہرہ ده ریا پاشای ودھستھه لاتداران دگھل خلکی  
وی، وبھشین په رتوكى لسهر چاکرنا په یوهندیین  
سیاسینه دنابھه را دھستھه لاتداری و خلکی دا، کو  
ئەف چنده کاکلکا زانستی سیاسیه ل هر دم  
وجھه کی لسهر بنياتن روھشتی (الجاحظ، مقدمة  
تحقيقة، 1914م، ص 18-21).

پشکا سییئن: گرندترين په رتوکین توره  
وره وشتین سولتانی ددیروکا ئیسلامی دا  
زیجه رخچ (2 تا 6 مېش / 8 تا 12 ز)

کار گه هشته وی راده‌ی له‌شکه‌ری ترکا رابن ب  
کوشتنا خه‌لیفه (المنوکل بالله 232-247مش/  
847-861ز) <sup>(22)</sup> کو ههر ژلایی وانقه هاتبوو دانا،  
وئه‌قه دبیتە ئىكەمین خه‌لیفه بدەستى ترکا بھېتە  
کوشتن، ئانکو خه‌لیفى دەولەتا ئىسلامى وەکى  
يارىه‌کى لىيھات بو ددەستى له‌شکه‌ری ترکا دا (قىنىتو  
الأربلي، 1885م، ص165؛ البهجي، 2017م، 27/2  
30؛ كريشان، 2004م، ص9-4).

نهف چهنده بوئه گهر کو دهستهه لاتدارین هه ریما  
بده لیقه بیین و سه ربه خویا خو رابگه ههین، وز  
نه نجامن فنی چهندی چهندین دهوله تین سه ربه خو  
ونیمچه سه ربه خو ل روزه لات و روزه افا جیهانا  
ئسلامی دروست بین، نهف دابهش بونا ل جیهانا  
ئیسلامی دا روویدای گه هشته بلندترین ئاستی خو  
نه وژی دهمنی خیلاقا (فاطمی 567-296 مش/ 910-  
1172) ل دهستپیکن ل وهلاتی مغرب و پاشی ل  
مسری بفه رمی هاته راگه هاند دژی خیلافه تا عه باسی  
(الشیزري، مقدمة تحقيق، 1994م، ص 15؛  
السيوطى، 2003م، ص 412-411؛ الشناوى،  
2006م، ص 83؛ فروع، 1983م، ص 237-238).  
ل سه ردهمنی چه رخن دهستهه لاتداريا بويهيا ل  
عيراقى (1055-947 مش/ 334-447) زولم  
وزورداري گه هشته بلندترین ئاست، سه نته رئ  
خیلافه تى که فتبورو دهستی ژن و خزمه تکارین  
کوچکن دا، سیسته منی کارگىرى گلهك پاشکهفت،  
بهلگه لسهر فنی چهندی والى و خزمه تکار ووه زيرا  
گلهك بهرتيل ددان بو وي چهندی بمیننه لسهر  
پوستتین خو، زىلى وي سه رهه دهريا خراب يا دگەل  
خەلیفا دهاته كرن، چونكە بويھي شيعه بون  
وعه باسی سنه مەزھەب بون (ابن الجوزي، 1992م،  
الشناوى، 2006م، ص 159-160؛ كريشان،  
2004م، ص 11-22).

سهرهای ئەقى لوازىبا سیاسى و دابەشبوونا د دۆلەتا ئىسلامى دا روویداي، بەلى تىشتى سەير ئەو

وز گرنکترین بهرهه مین وي ييin نقىسى (الادب الصغير، الادب الكبير)<sup>(26)</sup>، وزناف ودهنگترین كارىن وي ييin نقىسى دوارى توره ورهوشتىن سولتانى دا (رسالة الصحابة)<sup>(27)</sup>.

ل چەرخى(3مش/9ز) چەندىن پەرتوكىن سياسى ييin گرىدai توره ورهوشتىن سولتانى ژلائى چەندىن نقىسەرىن مەزن دەركەفتىن، ژوان (ابن ابي الربيع م 272 مش / 885 ز)<sup>(28)</sup> خودانى پەرتوكا (سلوك المالك فى تدبیر الممالك)<sup>(29)</sup>، پەرتوكا نقىسەری مەزن (الجاحظى) يه، ئەوا بنافى (التاج فى اخلاق الملوك)<sup>(30)</sup>، ژ پەرتوكىن دى ييin گرنگ پەرتوكا (ابن قتيبة)<sup>(31)</sup> ئەوا بنافى (عيون الاخبار) كو هندهك بەشىن ۋى پەرتوكىن تايىهت كرينه ب ژيان وسياسەتا وسولتانى قه<sup>(32)</sup>، هەروهسا ژ 328 مش / 940 ز)<sup>(33)</sup> خودانى پەرتوكا (العقد الفريد سن بەشىن ۋى پەرتوكىن ب توره ورهوشتىن سولتانى قه دگرىدaiينه وەك (كتاب اللؤله في السلطان، كتاب الفريدة في الحروب ودار امرها، كتاب المرجانة في مخاطبة الملوك)<sup>(34)</sup>.

ل چەرخى (4 مش / 10 ز) چەندىن پەرتوك ونامىن سياسى دەركەفتىن، وەك پەرتوكا نقىسەر (العامري م 381 مش / 991 ز)<sup>(35)</sup> ئەوا بنافى (السعادة والإسعاد) كو ھزرەكا رەوشتى وسياسى دفى پەرتوكىن داهاتىيە دياركىن (العطية، 1991م، ص 75-47)، هەر ژ پەرتوكىن دى لفى چەرخى دا دەركەفتىن بەرھەمین (التعالىي) بۇون ئەوين بنافى (آداب الملوك، تحفة الوزراء)<sup>(36)</sup>.

چەرخى (5 مش / 11 ز) چەرخەكى پرى بەرھەم وپەرتوك ونامىن توره ورهوشتىن سولتانى بويه، ژگرنکترین ھزرقان ونقىسەر ئەوين ل دەستپىيکا فى چەرخى دھيin (حسين بن على م 418 مش / 1027 ز) يىن بەرنىاس ب (الوزير)<sup>(37)</sup> دھيit

دووازدى زايىنى، چەندىن نامه وپەرتوكىن گرىدai بابەتن تۆرە ورهوشتىن سولتانى هاتىينه نقىسىن ژلائى چەندىن نقىسەر ودىروكەنۋېس، وەهە دەستهەلاتدارا بخو ژى فە، دەنى پىشكى دا لدىف دىرۆكاكا نقىسىندا وانا نامه وپەرتوكان دى ئاماژە پى دەين:

ل چەرخى (2مش / 8ز) گرنکترین ئەو نامه وپەرتوكىن تۆرە ورهوشتىن سولتانى ئەوين هاتىينه نقىسىن ئەۋۇزى نامىن نقىسەر (عبد الحميد الكاتب) بۇون، ابن النديم دەته دياركىن كو كوما نامىن (عبدالحميد)ى دىگەهنە نىزىكى (1000) لايەرا (ابن النديم، 2009م، 364/2/1)، هەروهسا ئەو كەسىن تايىهتمەند ئەوين دېقچوون وپىداچوونا بەرھەمین (عبدالحميد)ى كرين دەنە دياركىن كو ئەوى (64) نامه نقىسىنە، ۋەگرنکترین نامىن وي، (نامەك بۇ نقىسەرا)<sup>(25)</sup> و (وهسىەتا خەلیفە مەروانى بو كورى ئى عبیدالله ئى دەمى دەركەفتىيە شەرى دىزى وان يىين ژىن دەستهەلاتنى دەركەفتىن) (السيىد، 1989م، ص 14-13).

ئەف نامه بتايىهتى ئەفيin لدوماهىي هاتىينه بەحس كىن دەھىنە ھەزمارتىن ژ ژىدەرلىن نقىسىندا سياسى يا گرىدaiي بشىۋازى تۆرەيin سولتانى، ئەو رىبىنما وشىرەتىن داقان ناما دا هاتىين بەھرا پىر نىزىك بۇونەك وكارتىكىنە كا فارسى ونامىن ئەرسىتىي پېقە يا دياربىو، زىدەبارى وئى سەربورا لەشكەرى ئىسلامى ل وي دەمى دا، ئەف نامه د دەمىن دېقدا وەك جورەكى ئەدەبى ليھاتن، بۇونە بناغەك بو گەلەك پەرتوكىن توره ورهوشتىن سولتانى (السيىد، 1989م، ص 18؛ عبداللطيف، 1999م، ص 54).

ھەر دىسان ژ نامه وپەرتوكىن دى يىن لفى چەرخى هاتىينه نقىسىن بەرھەمین نقىسەر (ابن المقفع) بۇون، ژ گرنکترىن پەرتوكىن وي وەرگىرايىنە سەر زمانى عەرەبى (سیر ملوك العجم او خداينامە، ايىن نامە، تاج في سيرة انو شبروان، كلية ودمنة)،

(الامام الغزالى م 505 مش / 1111 ز) ناقبى (44) نه بتنى لسهر ئاستى ئىسلامى بەلكو لسهر ئاستى جىهانى دھىتەن نىاسىن ڙ هزرقانىن بەرنىاس، ئەف بەرنىاسيا وي دزغريتە گرنگى دانا وي ب زانستين هەمه جور وەك زانستى فقهى و(علم الكلام) ورەشتى وفەلسەفى، وكارتىكىنا وي لسهر ڦيانا جڭاڭى ورەشتى يا موسىمانا ھەبووې (الأهوانى، د.ت، ص 5).

الغزالى د زانستين جودا دا پەرتوك نقييسينه، ڙ گرنگترين پەرتوكىن وي دبوارى تۆرە رەوشتىن سولتانى دا پەرتوكا وي يا بناقىن (التبر المسبوك في سياسة الملوك) بويه ئەوا بو سولتان (محمد ملکشاهى سلجوقي 498 - 511 مش / 1104 - 1117 ز) نقييسى، كو تىدا چاره سەربا بابه تىن سياسى وکومەلايەتى ودادپەرەوەرى كرينه بشىۋى ئوتار وشىرەتىن رەوشتى پېشىكىشى سولتانى كرينه، ئارمانج ڙى مەقا گەهاندە بەدەستەلاتدارى ودىتنا باشترين رىئك بۇ دەستەلاتدارىكىنى لسەر خەلکى، ھەروەسا پەرەوەردەكىن وب تۆرە ئىخستنا دارودەستەكىن دەستەلاتنى و خزمە تكارىن وەلاتى، ھەروەسا دەقى پەرتوكى دا ئەركىن پاشايىي و مافىين وەزيرا دياردەتن (الغزالى، 1988م؛ بدوي، 1977م، ص 184-185؛ سوريا، 2005م، ص 57).

ديسان ديارترين هزرقانىن ئىسلامى لقى چەرخى (أبو بكر الططوشى م 520 مش / 1126 ز) (45) بويه دھىتە هەزمارتن ڙ زانايىين ناقدار ل ئەندەلوس، ھەروەسا دھىتە هەزمارتن ڙ كەسىن دەستپىيكتى و پېشەرەوەن ھەزرا ئىسلامى ئەوين ھەولداين لسر زانستى سياسەتى و ھونەر ئەدەستەلاتدارىيىن بنقييسن. (الطرطوشى، مقدمة تحقيق، 1994م، 36/1؛ الشيال، د.ت، ص 84).

زىگنكترين بەرەمەن وى يىن دبوارى سياسەتى دا دوو بەرەمن، بەرەمەن ئىكىن ئەو نامه بويه يا (الطرطوشى) بۇ (يوسف بن تاشفين) (46) ھنارتى ل

خودانى پەرتوكا (كتاب في السياسة أو رسالة في السياسة) (38).

ڙ هزرقانىن دى يىن دىبىرۇكا ئىسلامى دا پەرتوك دبوارى تۆرە ورەشتىن سولتانى دا نقييسىن، نقييسيه (الإسكافي م 421 مش / 1030 ز) يە خودانى پەرتوكا (لطف التدبیر) (39).

گۈنكترين بەرەم وپەرتوكىن سياسى لقى چەرخى دا دەركەفتىن ئەۋىزى يىن ئىك ڙ پېشەرە وسەرکەردىن ھەزرا سياسى يا ئىسلامى بۇون، (الماءوري) يە، بەهرا پەتريا پەرتوكىن وي بەحسى روشتىن سولتانى وپاشاي وچەوانىا برىقەبرنا دەستەلاتدارىيى وھوکارىن ڙناقچوونا دەولەتان دكەتن (40).

پېشەرەوەن دى يىن ھەزرا سياسى يا ئىسلامى لقى چەرخى (نظام الملك الطوسي م 485 مش / 1093 ز) (41) بۇويه كو لسەر داخازا سولتان (ملکشاهى سەلجوقي 465 - 485 مش / 1072 - 1092 ز) پەرتوكا خو يا بناقىن (سياستنامە يان سير الملوك يان قانون الملك) نقييسىيە (42).

ڙ هزرقانىن دى لقى چەرخى پەرتوك لسەر تۆرە ورەشتىن سولتانى نقييسىن (أبو بكر المرادي م 489 مش / 1095 ز) كو دھىتە هەزمارتن ئىك ڙ يىشەنگىن ھەزرا سياسى وکومەلايەتى ل رۆزئافا ئىسلامى، و خودانى پەرتوكا (كتاب السياسة او الإشارة في تدبير الإمارة) (43) ل دېف ئاخفتنا چەندىن فەكولەر ئەف كارى ناقبى دھىتە هەزمارتن دەستپىيكتىكا ھەلاتنا پەرتوكىن تۆرە ورەشتىن سولتانى بۇ چاكىكىنا دەستەلاتدارى و خەلکى، و چاكىكىنا سىستەمى دەستەلاتنى و سىستەمى كارگىرى ل رۆزئافا ئىسلامى (بلغىت، 1989م، ص 52).

چەرخى (6 مش / 12 ز) چەندىن هزرقان و بىرمەندىن ئىسلامى دەركەفتىنە وپەرتوك ل دوور بابه تى تۆرە ورەشتىن سياسى نقييسىن، ڙ وان هزرقان وزانايىين ديار دەزرا سياسى يا ئىسلامى دا

## ئەنجام

### لدوماھيئ ۋەكولىن گەھشته چەند ئەنجامىن لخوارى دياركى:

- 1- پەرتوكىن تۆرە ورەوشتىن سولتانى دىيروكا ئىسلامى دەينىھە ھۇمارتن بەشەكى گۈنگ ژپەرتوكىن ھزرا سىاسى يى ئىسلامى، كۆ ھەرچەندە دنىيىسينا قان پەرتوكان دا نفييىسىرەن وان كەفتىنە بن كارتىكىن ھزرىن فارسى ويونانى، بەلىن تا رادەيەكى زور دەزر وبوچۇنۇن خودا سەربەخوبوبۇنە.
- 2- ھەر ژدەستپىكى دېرۈكە ئىسلامى دا گۈنگى ب شىوازى بىرېقەبرىنا دەستەھەلاتى داھاتىيە دان كا ئاياچ جورە دەستەھەلاتدارىيەك يى گونجايە بو بىرېقەبرىنا مللەتى، وزېھر ھندى ئى نفييىسىر ودىرۈكەنقيسا ھەر زىكا دەست دايە نفييىسينا پەرتوكىن تۆرە ورەوشتىن سولتانى.
- 3- بابەتى سەرەكى يىن پەرتوكىن تۆرە ورەوشتىن سولتانى دانا شىرەتانە بو دەستەھەلاتدارى، ودىاركىن تۆرە ورەوشتىن باش وخرابە بو شاه وسولتانان، كۆ ئارمانج ئى بەيىزبۇن وېرددەمبوون دەستەھەلاتدارانە دەدەستەھەلاتنى دا.
- 3- لقى دەمى دەقەكۈلىنى ئاماژە پىن ھاتىيەدان ۋەزىرە كا زور پا پەرتوكىن تۆرە ورەوشتىن سولتانى ھاتىيە نفييىسىن وکرىيە ديارى بو شاه وسولتانان.
- 4- نفييىسينا پەرتوكىن تۆرە ورەوشتىن سولتانى كارتىكىنە كا باش پەيداكر لىسر خودان دەستەلاتان، بەلگە لىسر وئى چەندى ئەوه كۆ گەلەك ژفان پەرتوكان لىسر داخازىيا وانا بخو ھاتىيە نفييىسان.
- 5- ۋى سەرددەمى ئاماژە پىن ھاتىيە دان بىرېزەيەكى زور نفييىسىر پەيداپۇون ودەست ب نفييىسينا پەرتوكىن تۆرە ورەوشتىن سولتانى كىن، ژگۈنكىرىنەن وان (المادرى، الامام الغزالى، الطوطوشى) وگەلەكىن دى.

ئەسکندرىيە، نامەيەكى درىئە نىزىكى (20) لايەرایە، (الطرطوشى) تىدا ئامۇڭكاريا (بن تاشفين) ئى دكەتن ب ترسا خودى ئەگەداريا خودى، وبەلاقىركىن دادپەرەرەبىيەن لىاف خەلکى (الطرطوشى، مقدمة تحقيق، 1994م، 35/1).

بەرھەمى دەۋوئ پەرتوكا وى يى ب ناق ودەنگ (سراج الملوك) بۆ وەزىرى ئاطمى (المأمون البطائحي)<sup>(47)</sup> كىري ديارى، ئەق پەرتوكە دەپەتە ھۇمارتن مەزنەن پەرتوكا سىاسى دچارچوقى دەرگەھى پەرتوكىن تۆرە ورەوشتىن سولتانى دا، چونكە بابەتەكى مەزن وەھەجور يى سىاسى بخوقە گرتىيە، (الطرطوشى) بشىوهى گوتار وشىرەتان ئاراستەي وەزىرى كرىنە دگەل بەرچافىكىن گەلەك فەرمودە وسەرهاتى وئاخفتىن كارىگەر (عنان، 1970م، ص 294).

الطرطوشى پەرتوكا خو دابەش كىري سەر (64) دەرگەھان، كۆ دوو خالىن سەرەكى بخوقە دگرن، خالا ئىكى دفى پەرتوكى دا نىشاندانا ۋىياناتاما شاھ ودەستەھەلاتدارىن بەرى، ودەستەھەلاتداريا وان، ونىشاندانا وان بىنەما ورىكەنستنا يىن بىرەكى دا ۋىياناتىن خەلکى بىرېقەدىرن، خالا دەۋوئ نىشاندانا ژىدەرەن داناتىيەن وسیاسەتن دەقورئانا پېرۇز فەرمودا پېغەمبەرى (س)، وئاخفتىن بەرقرەھ يىن پېغەمبەرا و خەلیفا وزانا ودان، كۆ پېدەقىيە لىسر دەستەھەلاتدارى و خەلکى درەوشتى وان دا جە بگەن، بو خوشكىن ژيانا وان وچاڭكىن كومەلگەھى. (الطرطوشى، مقدمة تحقيق، 1994م، 9-6/1)، الشىال، د.ت، ص 84-85).

## په راویز

سەربورهکا زەنگین بۇويه د سیاسەتى دا ژېھر تىكەلیا وي ياخىزىك دگەل خودان بىيارا، زىدەبارى پەرتوكا (نصيحة الملوك)، (الماوردى) هندهك پەرتوكىن دى ژى هەنە دبوارى ھزرا سیاسى دا وەك (الاحكام السلطانية، قوانين الوزارة وسياسة الملك، تسهيل النظر وتعجيز الظفر، نصيحة الملوك، درر السلوك في سياسة الملوك)، بۆ زىدەتر زانىاريا بەرىخوبىدە، (ياقوت الحموي، 1993م، 5/ 285-267؛ السبكي، 1964م، 5/ 1957-1955؛ السبكي، 1989م، 5/ 218-219؛ البغدادي، د.ت، 1/ 689).

(6) نافى وى: محمد بن على بن محمد بن طبا طبا العلوى (660-609م) يە، پەرتوكا نافىرى دابەش دېيت سەر دوو بەشا، بەشىن ئېكىن تايىيەتە ب دەستەھەلاتا سولتانى ورەشتىن گىشتى يېئن سولتانى وكارىيەدەستىن وي، وبەشى دووئى بەحسى دەولەتا ئىسلامى دەكتەن ھەر لسەرەدىنى خىلافەتا راشدى ھەتا دوماهيا دەولەتا عەباسى، بۆ زىدەتر زانىاريا بەرىخوبىدە، (الزرکلى، 2002م، 6/ 284-283).

(7) ئەف پەرتوكە دابەش دېيتە سەر (6) دەرگەها (باب فضل العلم وذم الهوى، باب أدب العلم، باب أدب الدين، باب ادب الدنيا، باب ادب النفس، باب المواطعة والاصطلاح)، بەرىخوبىدە، (ھەمان پەرتوك، 1985م).

(8) نافى: هلال بن الحسن بن إبراهيم بن هلال بن إبراهيم بن زهرون بن حبون الصابى الحرانى (359-448هـ/970م)، ل بغا ۋىزايىك بۇويه، ژېرتوكىن وي (رسوم دار الخلافە)، بۆ زانىارىيەن زىدەتر بەرىخوبىدە، (ابن ابي اصييعە، د.ت، 307-311). (311-307).

(9) نافى وى: أبو عبد الله محمد بن عبدوس الجھشىاري، زانىارى سەر دكىيەن بىتنى ئەنەبىت كۆئەن و بابىن خۇ زەلامىن دەولەتا عەباسى بۇون لسەر دەمن خەلیفە (المقتدر العباسى، م320-320م/932ز)، بۆ زانىارىيەن زىدەتر بەرىخوبىدە، (الصفدى، 2000م، 3/ 167-169؛ البغدادي، د.ت، 2/ 36؛ مصطفى السقا، إبراهيم الأبياري، عبد الحفيظ شلبي مقدمه تحقيق كتاب الجھشىاري، 1938م، ص ھ - ظ)

(10) الدهائيات: ئەف دەستەوازە ھاتىه بكارئىنان لسەر بەشكەز پەرتوكىن رەشتىن سیاسى د ھزرا سیاسى يأ ئىسلامى دا كۆ رامان ژ (الدهاء) واتا (فەند وفیل) دەھىت، ۋەكولەرەك دېيىزت:

(1) عبد الرحمن بدوي: لناقىھەرا سالىن (1917 تا 2002ز) ژيابىيە، دەھىتە ھەئىمارتن ژ گۈنگۈرىن ھەرقان وفەيەلەسۈفىن مىرىيەن ھەقچەرخ، ب سەدان بەرھەمەن نەيىسى ووھرگىرىدەي وپىداچوون ھەنە، بۆ زىدەتر زانىاريا بەرىخوبىدە، (قاضىي، 2011م، ص 11-28؛ بدوي، 2000م، 15/1).

(2) پەرتوكا قابوس نامە ھاتىه نەيىسىن ژلائىن مير قابوس كورى وشمكىرى دەستەھەلاتارى كىلان (441-462م/1049-1069)، قابوسى ئەف پەرتوكە ل دوماهيا روزىن دەستەھەلاتارىدا خو نەيىسىيە كۆ كورتكىيا سەربورىن وي بىيەن كەسايەتى بۇويه، دەما دەستەھەلات وەرگىتى، قابوسى ئەف پەرتوكە كىريي دىيارى بوكورى خو (كىلان شاهى) دا كۆ بۇ وي بېيتە دەستۆرەك ورىئىشاندەرەك دېاشەرۆزى دا مقاى ژى وەرگىت، ئەف پەرتوكە ھاتىه دابەش كىن لىسر (40) دەرگەها، بۆ زىدەتر زانىاريا بەرىخو بىدە، (ھەمان پەرتوك، 2007م، ل 10-11؛ دەمج، 1994م، ص 13-31).

(3) نافى وى: جمال الدين ابو حسن على بن يوسف بن إبراهيم، لناقىھەرا سالىن (1172-1248م/568-646ز) ژيابىيە، دەھىتە نىاسىن ژ نەيىسەرەن بەرنىاس و ناسنافى (القاضى الأكرم) وەرگىتى، ژ گۈنگۈرىن پەرتوكىن وي ئەھۋىن ماین ئەھۋىز (أساسى)، بۆ زىدەتر زانىاريا بەرىخوبىدە، (ياقوت الحموي، 1993م، 1/ 210-2036؛ الصفدى، 2000م، 22/ 2022؛ الصفدى، 2000م، 1/ 213؛ الكتبى، فوات الوفيات، 1973م، 3/ 117-118).

(4) نافى وى: ابو منصور عبد الملك بن محمد بن إسماعيل، ل سالا (429-496م/961-1038ز)، ۋەزېرەمەن وي دىياردېيت كۆ زانا نەيىسەرەكىن مەزن بۇويه، ئىعالىي پەرتوكا خو (آداب الملوك) بو (مەنمۇنى كۆرۈ مەنمۇنى) يېن بەرنىاس ب (خوارزم شاهى) نەيىسيي لناقىھەرا سالىن (403-407)، دەرگەها كۆ بەھرا پەتىريا وان شىرەت دابەش كىريي لىسر (10) دەرگەها كۆ بەھرا پەتىريا وان شىرەت وئاخقىتىن شاهانە، بۆ زىدەتر زانىاريا بەرىخوبىدە، (ابن خلكان، 2009م، 2/ 85-86؛ الذھبى، 2004م، 2/ 2580؛ الصفدى، 2000م، 19/ 130-134).

(5) نافى وى: ابى الحسن على بن محمد بن حبىب، يېن بەرنىاس ب (الماوردى) لناقىھەرا سالىن (364 تا 450م/974-1058ز) ژيابىيە، ل بازىرى بىرا ۋىزايىك بۇويه، ماوردى خودان

(16) اصطخر: دهیته هژمارتن که قفترین و ناقدارترین بازیگرین هریما فارس، دکه قیته باشوری ایرانی، بو زیده تر زانیاریا بهریخوبده، (یاقوت الحموی، 1977م، 1/212-211).

(17) هشام بن عبد الملک بن مروان بن الحكم بن ابی العاص بن امية بن عبد شمس، ل سالا (72مش/691ز) ژدایک بویه، پشتی براین خو (یزید بن عبد الملک) پوستی خیلافه تا ئومه وی وهرگرتیه دزین (34) سالین دا، ل سالا (125مش/743ز) مریه، پشتی (20) سالان خیلافه ت وهرگرتی، بو زانیاریین زیده تر بهریخوبده، (الطبری، د.ت، 7/25؛ طقوش، 2010م، ص151).

(18) نافی وی: عبد الحمید بن یحیی بن سعد العامری، سه باره ت ژدایک بوونا وی هنده ک دییژن لناقہبرا سالین (80-81مش/700-699ز) بویه، وجهن ژدایک بوونا وی ژی ل شامی ییت بوبوی، ول سالا (132مش/750ز) دگه دوماهی خله لیفی ئومه وی (مره روانی کوری محمدی م 132مش/750ز) ل دهه را بوصیر لسهر دهستنی عه باسیا دهینه کوشتن، بو زانیاریین زیده تر بهریخوبده، (ابن النديم، 2009م، 1/364؛ العلي، 2001م، 56-58).

(19) نافی وی: عبد الله ابن المفع (142-106مش/724-759ز) ل عیراقی ژدایک بویه، نهزادی وی فارسه، نافی بر لسهر دهستنی (عیسی کوری على) مامن خله لیفی عه باسی (أبو عباس السفاح 136مش/754ز) مسلمان بویه، پاشان هاتیه تاوانبارکن ب زهندقی، ژبه ر هندی فهرمانا کوشتنا وی هاته دان زلاین خله لیفه (أبو جعفر المنصور م 158مش/775ز)، لسهر دهستنی والین به سرا دهیته کوشتن، بو زانیاریین زیده تر بهریخوبده، (ابن خلکان، 2009م، 1/268-266؛ ابن کثیر، 1990م، 10؛ إنعام فوال، مقدمة تحقيق كتاب ابن المفع، 1999م، 96؛ ص 7-13).

(20) بو زانیاریین زیده تر بهریخوبده، (الجوزجانی، 2013م، 1/230؛ ابن الجوزی، 1992م، 11/176 و ما بعدها؛ الشیزی، مقدمة تحقيق، 1994م، 15).

(21) الواقع بالله: هارون بن المعتصم، ناسنا نافی وی (أبو جعفر) بوو، پشتی بابی خو (المعتصم) ی خیلافه تا عه باسی وهرگرتیه، ل سالا (227 تا 232مش/841-847ز)، که سکن خودان ژیر وزانست وئده ب بویه، هو زانفانه کن زیره ک بویه، کوچکا وی جهن دان وستاندنین هزری بویه، سه ردہ می وی دهیته هژمارتن

((دهستپیکا نفیسینا په رتوکین سیاسی لدھف مولمانا لسهر شیوی په رتوکین وهرگیرای دهستپیکر کو ژلاین وان نفیسہ رین نهزادی وان دزقریته فارسا، کو ئەف وهرگیرانه به حس ل ئەدھبیاتین فارسی ییژن ساسانی کرینه سه باره ت فهند و فیل، بو زانیاریین زیده تر بهریخوبده، (العلوی، 1999م، ص132-133). (11) بو زانیاریین زیده تر لسهر ژیانا عره با بهری ئیسلامی بهریخوبده، (علی، 2001م، ص365؛ علي، حسن، 2016م، ص1).

(12) نافی وی: شیخ الإسلام تقى الدین أبو العباس احمد بن عبدالحليم بن عبد السلام ابن تیمیة الحرانی الحنبلي (661-728مش/1260-1327ز)، بناف ودھنگترین په رتوکین وی (السياسة الشرعية في إصلاح الراعي والرعية)، بو زانیاریین زیده تر بهریخوبده، (الكتبي، 1973م، ص74؛ ابن کثیر، 1998م، 14/135-140؛ ابن العماد الحنبلي، 1989م، 8/150-141).

(13) ڦلک عضوض: ب راما نا شاھه کن گه له ک درنده وزوردان، کو په یفا (عضو) کومکرنا په یفا (عضا) دهیت واتا مرؤوکه کن پیس وچه په ل درنده، بو زانیاریین زیده تر بهریخوبده، (ابن منظور، د.ت، 7/191).

(14) ده اوین، په یقه کا فارسیه ب راما نا تومار دهیت کو تیدا نافیین وان که سا دهینه تومارکن ییژن ژ هه ژی بو وهرگرتنا پاره کی ودک موچه کن هه یقانه، هه روہ سا هاتیه گوتن لسهر وی جهی کو فه رمانبه رین تاییه ت کارکدن ل دیوان، ئیکه م دیوان هاتیه دامه زراندن لسهر دهمن خله لیفه (عومه ری کوری خه تاب) چونکه لفی دهمن داھاتی دهوله تا ئیسلامی زور بو ژبه ر وان ده قه رین زور ئه وین هاتینه ڦه کرن، و ئیکه م دیوان هاتیه دانان (دیوان العطاء) بو، بو زیده تر زانیاریا بهریخوبده، (الماوردي، 2006م، ص297؛ عبداللطیف، 2008م، ص478-479؛ حسن، 1996م، 1/362).

(15) نافی وی: ابی الحسن علی بن الحسین بن علی، ل بھغا مه زن بویه وب گه شتین زانستی رایویه بو مسری و کرمان وفارس ووه لاتن هندی وصینی وچهندین ده قه رین دی، ژ گرنگترین په رتوکین وی (مروج الذهب ومعادن الجوهر)، بو زانیاریین زیده تر بهریخوبده، (ابن العماد الحنبلي، 1989م، 5/242؛ حاجی خلیفة، د.ت، 2/1658-1659).

خراب، بو زانیاریین زیچدەتر بەریخوبدە، (ابن المقفع، 1989م، ص 245 و ما بعدها؛ الجندي، 1335هـ، ص 107-136).

(27) رسالة الصحابة، نامه‌کا سیاسییه ابن المقفعی ثاراسته خلیفه (ابو جعفر المنصور) ی کربوو، وپهیقا (الصحابه) ئاماژه‌یه بو هەفالین خلیفه‌ی، ئانکو داروده‌سته کین خلیفه‌ی، با بهت نامن بتئى ئەو نینه کو به حسنى داروده‌سته کین خلیفه‌ی وماقین وان بکەت بەلكو با بهتین سیاسى يېن گریبادی خلیفه‌ی وکاروبارین دهوله‌تن ب شیوه‌یه کن گشتى وەک لەشكەر ودادوھرى ولايەنی رەوشتى يېن تايیهت ب دەسته‌لاتدارى فە به حس دەكەن، بو زیچدەتر زانیاریا بەریخوبدە، (ابن النديم، 2009م، 1/369-367؛ حاجيات، 1990م، ص 20-21).

(28) نافى وى: شهاب الدین احمد بن محمد بن ابى الربيع، زیچدەر دیاردکەن کو ڇایک بۇونا وى ل سالا(218مش/833ز) بويه، ومرنا وى ل سالا(272مش/885ز) مریه، بۆ زیچدەتر زانیاریا بەریخوبدە، (حاجي خلیفة، د.ت، 2 / 999؛ التكريتي، 1983م، ص 7-8).

(29) ئەف پەرتوكە هاتىيە دابەشكىن لىسر 4 بەشا، بەشى ئىكىن وەک دەستييکىن يە، بەشى دووئى به حسنى بەنەمايىن رەوشتى وبەشىن وى كريي، بەشى سېيى به حسنى توخمىن زيانا مېشكى وسىستەمداربىونا وى كريي، بەشى چارى به حسنى بەشىن سیاسەتى وبنەمايىن وى كريي، بۆ زیچدەتر زانیاریا بەریخوبدە، (التكريتي، 1983م، ص 9-8).

(30) ئەف پەرتوكە يېكەتىيە ز دەستييکەكى کو تىدا هاتىيە دیاركىن کو پەرتوك هاتىيە پېشىكىشىكىن بو وەزير (امير الفتح بن خاقان)، ودگەل (3) دەرگەھا، دەرگەھى ئىكىن بناقىن (باب في دخول على الملوك)، دەرگەھى سى بناقىن (باب في منادمة الملك)، بۆ زیچدەتر زانیاریا بەریخوبدە، (الجاحظ، 1914م).

(31) أبو محمد عبد الله بن مسلم بن قتيبة، خەلکى دينورە، ابن قتيبة ل سالا (213مش/828ز)، ل بەغدا ڇایک بۇويه، ول كوفه ئاكىنجى دىبىت، ماوەيەكى دىبىتە دادوھر ل دينورە، ول سالا (276مش/889ز) ل بەغدا دمرىت، بۆ زانیاریان بەریخوبدە، (منذر محمد سعيد مقدمه تحقيق ابن قتيبة، 2008م، ص 21-2).

سەرددەمنى فەگوھاستىنى دنابىهدا دوو سەرددەما دا، سەرددەمنى وى دوماھيا چەرخى عەباسى يېن ئىكىن يە، بو زانیاریین زیچدەتر بەریخوبدە، (الطبرى، د.ت، 123/9-154؛ طقوش، 2009م، ص 152-153).

(22) المتوكل بالله: جعفر بن محمد بن هارون بن محمد بن عبد الله: دەمى خيلافەت وەرگرتى ل سالا (232مش/847ز) پاشتى خلیفه (الوانق) ژيىن وى (26) سال بۇون، ھەمى دەستەلات دەدەستى لەشكەرى ترکا دا بۇون، وەھر ئەوانا خلیفە ددانان ولادان، ول سالا (247مش/861ز) خلیفه (المتوكل) بەدەستى ترکا دەفيتە كوشتن، بو زانیاریین زیچدەتر بەریخوبدە، (الطبرى، د.ت، 154/9 و ما بعدها؛ أكبىر، 2003م، ص 201-202).

(23) نافى وى: ابن عثمان عمرو بن بحر بن محیوب الكنانى، ل بازىرى بصرە ل دەرۋوبەرین سالا (160مش/775ز) ڇایك بويه، سەرددەمنى ئەو تىدا ژيای سەرددەمنى زانست وزانىنى وئەدەبى وەونەرى بۇو، ل سالا (250مش/864ز) مریه، ڇىرنىكتىرين پەرتوكىن وى (كتاب الحيوان، البخلاء، البيان والتبيين، تهذيب الاخلاق) وچەندىن نامە وپەرتوكىن دى ھەنە، بۆ زیچدەتر زانیاریا بەریخوبدە، (ابن النديم، 2009م، 3/578-588؛ أبو حذيفة إبراهيم بن محمد خلakan، 2009م، 2/224-226؛ أبو حذيفة إبراهيم بن محمد مقدمة تحقيق كتاب الجاحظ، 1989م، ص 4-8).

(24) الفتح بن خاقان بن احمد القائد، ل سالا (247مش/862ز) مریه، خلیفە عەباسى (المتوكل بالله) ئەو كربوو برا ووھزىرى خو، كەسەك بو حەزا نقىسىنىا پەرتوكا لەدەف ھەبۇو وکوگەھە كا مەزن يا پەرتوكا ھەبۇو، ۋەنلىكىسىنىن وى (البستان، الصيد والجارح، الروچە والزهر، اختلاف الملوك)، بو زیچدەتر زانیاریا بەریخوبدە، (ياقوت الحموى، 1993م، 157/5-163؛ ابن النديم، 2009م، 3/361-362).

(25) بو زانىن، ابن خلدونى دېرتوكا خودا بناقىن (المقدمة) دا دەمىن به حسنى مەرجىن نقىسىرى دكەتن، پاشت بەستن لىسر ئىن نامن كريي، بو زانیاریین زیچدەتر بەریخو بەدە، (ابن خلدون، 2004م، 1/431-435).

(26) الأدب الصغير والأدب الكبير: هندهك دېيىن دوو نامەنە يان دوو پەرتوكن کو بەھرا پەتىر با بهتىن وان گریدائىنە ب پەند وشىرهتان بنايىت بولۇتلىنى ووالى و خەلکى، ھەروھسا به حس كرنا با بهتىن تۆرە ورەوشىتا ودىر كەفتەن ۋەرەوشتىن

1946م، ص 27-9. (38) ئەف پەرتوكە هاتىه دابەش كرن لسەر (3) دەرگەها ئەۋۇزى باب إصلاح الساييس نفسه، باب سياسة الخاصة، باب سياسة العامة، زىدەتر زانياريا بەرىخوبىدە، (ھەمان زىدەر، 1946ز).

(39) أبو عبدالله محمد بن عبدالله الخطيب يى بەرنىاس ب (الخطيب لإسكافي) ل سالا (1030مش/421ز) مويە، ژگنكتىرين پەرتوكىن وي (الغرة، مبادئ اللغة، شواهد كتاب سېيويە، نقد الشعر، درة التنزيل وغرة التأويل في الآيات المتشابهة)، پەرتوكا وي ئەوا بناقىن (لطف التدبیر أو لطف التدبیر في تدبیر الرئاسة) پېيك دەيت ژ كومەكا دەنگ وباس وسەرهاتىيان د 32 دەرگەهادا رىتكىستىنە كۆ گۈزىداينە ب دېرۋىكا عەرەبا ورۇزانىن وان بەرى ئىسلامىن وروویدانىن دېرۋىكا ئىسلامىن ودىرۋىكا رومىن وفرسىن بە حس دەكتەن، وبەھرا پتريا وان روویدانى راستى بويىنە ئانكۇ بىرۇستى هاتىنە روویدان، ھەرودەسا بە حسنى ھونەر ئىساپەتن ورىيچەبرىنا شەرا وتشتى پاشا پېيدىقى دېيتى بو رىيچەبرىنا وەلاتى بە حس كرييە، بۇ زىدەتر زانياريا بەرىخوبىدە، (ياقوت الحموي، 1977م، 254/5، احمد عبد الباقي مقدمة تحقيق كتاب الإسكافي، 1979م، ص 5-15).

(40) بۇ زانىن بەرى نوکە د فەكولىنى دا مە بە حسنى ئىيان وبەرھەمەن (الماوردي) كرييە، پېيدىقى دووبارە كەرنى نىنە.

(41) حسن نظام الملك الطوسى، ل سالا (408 مش/1017ز) ل بازىرى طوس ڇدایك بويە، ل سالا (450مش) ژلايت (الب أرسلان) قە دەيتە دانا وەك وەزىر، وناسناقى وي بويە (اتاج الحظرتين) چونكە بويە وەزىر دوو سولتانى (سولتان الب أرسلان وسولتان ملکشاھى يېئن سلجوقي)، ژگنكتىرين كارىن وەزىرى ئاقاكرىنا قوتاپخانىن (نظمى) بۇو لسەرانسەرى جىهانان ئىسلامى، ل سالا (485مش/1092ز) دەيتە كوشتن، بۇ زىدەتر زانياريا بەرىخوبىدە، كحالە، 1993م، 565/1، غلام حسین يوسفي تصدیر الكتاب الطوسي، 2007م، ص 17-28).

(42) ئەف پەرتوكە هاتىه دابەش كرن لسەر (50) بەشا، كۆ باھەتىن جورەوجور بخوقە دىگرت دبوارى بارۇدوخى دەستەھەلاتدارى دا ودام ودەزگەھىن كارگىرى وچىنلىن كۆمەلگەھى ورى ورسىم تۆرە ورەۋشتىن وي دەمى بە حس

32؛ ايمن عبد الجبار البھيرى مقدمة تحقيق كتاب ابن قتيبة، 2002، ص 23-29).

(32) ئەف پەرتوكە ژ (10) بەرگا پېيك هاتىه، بەرگى ئېكىن بناقى (كتاب السلطان، كتاب الحرب، كتاب السؤدد) (كتاب السلطان) هاتىه دابەش كرن لسەر (16) بەشا، بە حسنى جەھى سولتانى وۇياناتەمە وسياسەتا وي، وچەوانىا ھەلبىزارتىدا دارودەستەكىن سولتانى، وەھە فالىنيا سولتانى، ورەۋشتىن وي، وچەندىن باھەتىن دى، بۇ زىدەتر زانياريا بەرىخوبىدە، (ابن قتيبة، 2008م).

(33) أبو عمر شهاب الدين احمد بن محمد بن عبد ربى القرطبي، ل بازىرى قرطبه ل سالا (246مش/860ز) ڇدایك بويە، بۇ زىدەتر زانياريا بەرىخوبىدە، (ابن عبد ربى، مقدمة تحقيق، 1983م، ص أ-ب-ج، ابن خلكان، 2009م، 1/62-64).

(34) پەرتوكا (العقد الفريد) دەيتە ھەزماრتن ژ پەرتوكىن ھەرە ناھدار، ابن عبد ربى بە حسنى ناقىكىن وئى دەكتەن دېيت: (وسميته كتاب العقد الفريد لما فيه من مختلف جواهر الكلام، مع دقة المسلىك وحسن النظام)، بۇ زىدەتر زانياريا بەرىخوبىدە، (ابن عبد ربى، مقدمة تحقيق، 1983م، ص ج-ھ).

(35) أبو الحسن محمد بن يوسف العامري، زانيارى لسەر ڇدایك بۇونا وي نىنەن، بىتنى هاتىه دىاركىن كۆ ل نىسایبورى ڇدایك بويە، ول خراسان مريە ل سالا (381مش/991ز)، بۇ زىدەتر زانياريا بەرىخوبىدە، (عطية، 1991، ص 13-14؛ كوربان، 1998، ص 202-204).

(36) بۇ زانىارىيەن زىدەتر لسەر ئىيانا (التعالىي) بەرىخوبىدە، (هامشى ئىمارە 5).

(37) أبو القاسم الحسين بن على بن الحسين بن على بن محمد المغربي يى بەرنىاس ب (الوزير المغربي)، ل سالا (370مش/950ز) ڇدایك بويە، ژېھر دانانا باين باپېرى وى لسەر (ديوان المغرب) ل بەغدا ژلايت دەولەتا عەباسى ۋە ژېھر هندى بقى ناقى هاتىنە نىاسىن، بۇ زانىن ناقبۇرى ل سالا (415مش) دېجىتە بازىرى (میافارقین) ول وېرى (میر احمد بن مروان) خودانى میافارقین دەياربىك وى دەكتە وەزىر، وتا سالا (418مش/1027ز) دېيىتە ل وى پوستى دا و ل ھەمان سالا دەرىت، بۇ زىدەتر زانياريا بەرىخوبىدە، (ابن خلكان، 2009م،

(46) أبو يعقوب يوسف بن تاشفين بن إبراهيم (410ھـ/1019م-1106م). كھسى سىيىن يە يىن گرنگ ددهولەتا مرابطين دا، بۆ زىدەتر زانىارىيان بەرىخوبىدە، (ابن خلكان، 2009ء/3-473ء-468ء؛ عنان، 1970ء، ص 225-235).

(47) أبو عبد الله محمد بن أبي شجاع البطائحي (521ھـ/1126م) مريه، وهزيرى فاطميا بو لسر دەمن خەليفە (الأمر بالله 495-524ھـ/1130-1101م)، ڈېر ھەولا کوشتنا خەليفە دەھىتە گرتۇن وکوشتن، بەرىخوبىدە، ابن خلكان، 2009ء/3-150ء-151ء).

### ليستا زىدەر ولىقەگەران:

#### 1- زىدەرلەن سەرەكى

ابن أبي اصيبيعة، موفق الدين أبي العباس احمد بن القاسم بن خليفة بن يونس السعدي الخزرجي (ت 666ھـ/1270م) (د.ت). عيون الانباء في طبقات الأطباء. تحقيق: نزار رضا. بيروت: دار مكتبة الحياة.

البغدادي، إسماعيل باشا (ت 1399ھـ/1920م) (د.ت). هدية العارفين أسماء المؤلفين وآثار المصنفين. د.م: مؤسسة التاريخ العربي.

الاريبي، عبد الرحمن سبط قنيتو (ت 717ھـ/1317م) (1885م). خلاصة الذهب المسبوك مختصر من سير الملوك. بيروت: مطبعة القديس جاور جيوس للروم الأرثوذكس.

الإسكافي، محمد بن عبد الله الخطيب (ت 421ھـ/1030م) (1979م). لطف التدبير، تحقيق: احمد عبد الباقي. بيروت: دار الكتب العلمية.

ابن التيمية، احمد بن عبد الحليم بن عبد السلام (ت 728ھـ/1328م)

أ- (1994م). الخلافة والملك، تحقيق: حماد سلامة. الأردن: مكتبة المنار.

الجاحظ، أبي عثمان عمرو بن بحر (ت 250ھـ/864م) (1989م). تهذيب الأخلاق، تحقيق: أبو حذيفة إبراهيم بن محمد. طنطا: دار الصحابة.

ب- (1914م). التاج في أخلاق الملوك، تحقيق: احمد زكي باشا. القاهرة: الشركة الوطنية.

الجهشياري، أبي عبد الله محمد بن عبدوس الكوفي (ت 331ھـ/943م)

دكەتن، بۆ زىدەتر زانىارىا بەرىخوبىدە، (الطوسي)، مقدمة تحقيق، 2007ء، ص 28-45).

(43) أبي بكر محمد بن الحسن المرادي الحضرمي القيروانى، لچەرخ (5مش/11z) ل قەيرەوان ڇايىك بۇويە، ول دوماھيا ھەمان چەرخ ل سالا (489مش/1095z) مريه، پەرتوكا وى دابەش دېيتە سەر (30) دەرگەها كۆ بشىوهەيەكىن گشتى بهحسى سیاسەتى وجورىن سولتانان وەلېزارتى دارودەستەكىن سولتانى وسەرەدەريا سولتانى دەگەل خەلکى وبەرۋەقاڑى بهحس دكەتن، بۆ زىدەتر زانىارىا بەرىخوبىدە، (الحضرمي)، 2003ء؛ عبد المنعم، 2018ء، ص 41-43).

(44) ناقى وي: أبو حامد بن محمد بن محمد بن احمد الغزالى الطوسي، ل سالا (450مش/1085z) ل بازىرى طوس ڇايىك بۇويە، ناسناقى وي (الغزالى)، ل سەرەدەستى كھسىن زانا پەروردەبويە وزانستى خو وەرگەتىه وەك (شيخ احمد الراذكاني، شيخ إسماعيل الجرجاني، إمام الحرمين أبي المعالى عبد الملك الجويني، أبي على الفضل بن محمد الفارمدى)، ل سالا (484 مش/1488z) دېيتە ماموستا ل قوتاپخانا (نظامي) ل بهغا، پاشان دەچىتە شامى وقدسى وەمەكەھى وەمەدىنى، ل سالا (493مش) زقىرىه گوس، ل سالا (499مش) دېيتە ماموستا ل قوتاپخانا (نظامي) ل نيسابور، ل سالا (505مش/1111z) ل طوس دەرىت، ز پەرتوكىن وي يىين گرنگ (فى الفلسفه والأخلاق، مقاصد الفلسفه، تهافت الفلسفه، الاقتصاد فى الاعتقاد، إحياء علوم الدين، المنفذ من الظلال)، بۆ زىدەتر زانىارىا بەرىخوبىدە، (الأهوانى)، د.ت، ص 17؛ فروخ، 1983ء، ص 336-339؛ أبو ريان، 1990ء، ص 335-341؛ محمد، 1976ء، ص 283-285؛ بدوى، 1977ء).

(45) ناقى وي: أبو بكر محمد بن الوليد بن محمد الفهري الأندلسى الطرطوشى، ل طرطوش ڇايىك بۇويە ل سالا (450يان 451مش/1059z)، ل سەرەدەستى زانىايىن بناڭ ودەنگ خاندې، ڇىگرنىتىرىن بەرھەمەن وي (كتاب الكبير في المسائل الخلاف، كتاب بر الوالدين، كتاب الأسرار، كتاب الفتنة، سراج الهدى)، بۆ زىدەتر زانىارىا بەرىخوبىدە، (ابن خلكان، 2009ء، 355/2-357؛ ابن العماد الحنبلى، 1989ء، 102/6؛ عمر رضا كحالە، 1993ء، 3/762-763؛ محمد فتحى أبو بكر مقدمة تحقيق كتاب الطرطوشى، 1994ء، 11/35).

- أ- (1938م). وزراء والكتاب، تحقيق: مصطفى السقا، إبراهيم الأبياري، عبد الحفيظ شلبي. القاهرة: مطبعة مصطفى البانى الحلبي وأولاده.
- الجوزجاني، أبي عمر منهاج الدين عثمان بن سراج الدين (ت 1260م) طبقات ناصري، ترجمة: عفاف السيد زيدان. القاهرة: مركز القومى للترجمة.
- ابن الجوزي، أبي الفرج عبد الرحمن بن علي بن محمد (ت 1201هـ/597م). المنتظم في تاريخ الملوك والأمم، تحقيق: محمد عبد القادر عطا، مصطفى عبد القادر عطا. بيروت: دار الكتب العلمية.
- حاجي خليفة، مصطفى بن عبد الله (ت 1657هـ/1068م) (د.ت). كشف الظنون عن اسامي الكتب والفنون. تحقيق: محمد شرف الدين، رفعت بيلاك الكلisyi. بيروت: دار إحياء التراث العربي.
- ابن حداد، محمد بن منصور بن حبيش الموصلي (ت 1274هـ/673م) الجوهر النفيس في سياسة الرئيس، تحقيق: رضوان السيد. بيروت: دار الطليعة.
- الحضرمي، أبي بكر محمد بن الحسن المرادي (ت 1096هـ/489م) كتاب السياسة أو الإشارة في تدبير الإمارة، تحقيق: محمد حسن إسماعيل، احمد فريد المزیدي. بيروت: دار الكتب العلمية.
- ابن خلدون، ولی الدين عبد الرحمن بن محمد (ت 1405هـ/808م) مقدمة ابن خلدون، تحقيق: عبد الله محمد الدرويش. دمشق: دار البلخي.
- ابن خلكان، أبي العباس شمس الدين احمد بن محمد بن أبي بكر (ت 1282هـ/681م) وفيات الأعيان وأنباء أبناء الزمان، تحقيق: محمد عبد الرحمن المرعشلي. بيروت: دار إحياء للتراث العربي.
- الدينوري، أبي حنيفة احمد داود (ت 845هـ/282م) (1959م). اخبار الطوال، تحقيق: عبد المنعم عامر. الإسكندرية: الهيئة العامة لمكتبة الإسكندرية.
- الذهبی: ابی عبد الله شمس الدين محمد بن احمد بن عثمان بن قاییماز الذهبی (ت 1347هـ / 748م)
- أ- (2004م). سیر اعلام البلاع. تحقيق: حسان عبد المتنان. بيروت: بيت الأفكار الدولية.
- السبكي، تاج الدين ابی نصر عبد الوهاب بن علی بن عبد الكافی (ت 771هـ/1310م)
- طبقات الشافعیة الکبری. تحقيق: محمد محمود الطناхи، عبد الفتاح محمد الحلو. بيروت: دار احیاء الكتب العربية.
- السيوطی، جلال الدين بن ابی بکر (ت 1506هـ/911م) تاريخ الخلفاء. بيروت: دار ابن حزم للطباعة والنشر والتوزیع.
- الشیزری، عبدالرحمن (ت 1193هـ/589م)
- النهج المسلوک في سياسة الملوك. تحقيق: محمد احمد دمج. بيروت: مؤسسة بحسنون.
- الصفدي، صلاح الدين خليل بن ابیك (ت 1363هـ/764م) الوافی بالوفیات، تحقيق: احمد ارناؤوط، تركی مصطفی. بيروت: دار إحياء التراث العربي.
- الطبری، ابی جعفر محمد بن جریر (ت 922هـ/310م) (د.ت) تاريخ الرسل والملوك، تحقيق: محمد أبو الفضل إبراهيم. القاهرة: دار المعارف.
- الطرطوشی، أبو بکر محمد بن الولید بن محمد (ت 920هـ/520م)
- سراج الملوك، تحقيق: محمد فتحی أبو بکر. القاهرة: الدار المصرية.
- الطوسي، الحسن نظام الملك (ت 1092هـ/485م) (2007م). سیر الملوك او سیاست نامه، ترجمة: يوسف بکار. بيروت: دار المناهل.
- ابن عبد ربه، أبو عمر شهاب الدين احمد بن محمد القرطبي (ت 940هـ/328م)
- العقد الفريد، تحقيق: مفید محمد قمیحة. بيروت: دار الكتب العلمية.
- ابن العماد، شهاب الدين ابی الفلاح احمد بن محمد العکری الحنبلي الدمشقی (ت 1678هـ/1089م)
- شذرات الذهب في اخبار من ذهب. تحقيق: عبدالقادر الارناؤوط، محمود الارناؤوط. بيروت: دار ابن کثیر.
- الغزالی، أبو حامد محمد بن محمد بن احمد (ت 1111هـ/505م) (1989م). تبر المسبوک في سياسة الملك، تحقيق: احمد شمس الدين. بيروت: دار الكتب العلمية.
- ابن قتيبة، أبو عبد الله بن مسلم (ت 889هـ/276م) (2008م). عيون الاخبار، تحقيق: منذر محمد سعید. بيروت: المکتب الاسلامی.

ب-(1977م). معجم البلدان. بيروت: دار الصادر.

## 2- لیقه گهر

أكبر، فائزه إسماعيل

-132 (2003) التاريخ السياسي للخلافة العباسية

656-750 هـ/1258-1258 م. جدة: مطبعة الشر.

امين، احمد

1997 (1997) ضحى الإسلام. القاهرة: الهيئة المصرية العامة للكتاب.

الأهوازي، احمد فؤاد

(د.ت) سيرة الغزالى واقوال المتقدمين فيه. دمشق: دار الفكر.

أيوب، إبراهيم

1989 (1989) التاريخ العباسى السياسى والحضارى. بيروت: الشركة العالمية للكتاب.

بلغيت، محمد الأمين

1989 (1989) نظرية السياسية عند المرادي وأثرها في المغرب والأندلس. الجزائر: المؤسسة الوطنية للكتاب.

البهجى، ايناس حسن

2017 (2017) تاريخ الدولة العباسية. الأردن: مركز الكتاب الأكاديمي.

التكريتي، ناجي

1998 (1998) الفلسفة السياسية عند ابن أبي الربيع مع تحقيق كتاب سلوك المالك في تدبير المالك. بيروت: دار الأندلس. الجابري، محمد عابد

2000 (2000) العقل السياسي العربي محدداته وتجلياته. بيروت: مركز دراسات الوحدة العربية.

جبرون، احمد

2015 (2015) نشأة الفكر السياسي الإسلامي وتطوره. قطر: منتدى العلاقات العربية والدولية.

جاجيات، عبد الحميد

1990 (1990) عبد الله بن المقعف (حياته وآثاره). الجزائر. مؤسسة الوطنية للكتاب.

الشناوي، محمود أيوب

2006 (2006) الفكر السياسي الإسلامي في القرنين الثامن والتاسع الهجريين بين العقل والنقل. القاهرة: مركز الكتاب للنشر.

حسن، إبراهيم حسن

1996 (1996) تاريخ الإسلام السياسي والديني والثقافي والاجتماعي. بيروت: دار الجليل.

حلمي، مصطفى

ب-(2002م). كتاب السلطان، تحقيق: ايمان عبد الجبار البحيري. القاهرة: مكتبة الازهرية للتراث.

الكتبي، محمد بن شاكر (ت 764 هـ / 1363 م)

1973 (1973). فوات الوفيات والذيل عليها. تحقيق: احسان عباس. بيروت: دار صادر.

ابن كثير، الحافظ عماد الدين أبو الفداء إسماعيل بن عمر بن كثير القرشي الدمشقي (ت 774 هـ / 1372 م)

1998 (1998) البداية والنهاية. تحقيق: عبد الله بن عبد المحسن التركي بالتعاون مرکز البحوث والدراسات العربية والإسلامية بدار هجر، جيزة: دار هجر.

الماوردي، أبي الحسن علي بن محمد بن حبيب (ت 450 هـ / 1058 م)

أ- (1985م). أدب الدنيا والدين. شرح وتعليق: كريم راجح. بيروت: دار اقرأ.

ب-(2006م). أحكام السلطانية والولايات الدينية، تحقيق: احمد جاد، القاهرة: دار حديث.

المسعودي، أبي الحسن علي بن الحسين (ت 346 هـ / 957 م)

أ- (د.ت). التنبيه والاشراف، تحقيق: عبد الله اسماعيل صادق. القاهرة: دار الصاوي للطبع والنشر والتأليف.

المغربي، أبو القاسم الحسين بن علي بن الحسين (ت 418 هـ / 1027 م)

1948 (1948) كتاب في السياسة، تحقيق: سامي الدهان. دمشق: معهد الفرنسي للدراسات العربية.

ابن المقعف، عبدالله بن المقعف (ت 142 هـ / 759 م)

أ- (1989م). آثار ابن المقعف. بيروت: دار الكتب العلمية.

ب- (1999م). الأدب الصغير والأدب الكبير. تحقيق: إنعام فوال. بيروت: دار الكتاب العربي.

ابن منظور، أبي الفضل جمال الدين محمد بن مكرم (ت 711 هـ / 1311 م)

د.ت). لسان العرب. بيروت: دار صادر.

ابن النديم، أبي الفرج محمد بن إسحاق (ت 380 هـ / 990 م)

2009 (2009) الفهرست، تحقيق: ايمان فؤاد السيد. لندن: مؤسسة الفرقان للتراث الاسلامي.

وشمكين، الأمير المعالي كيكاووس بن إسكندر بن قابوس (ت 462 هـ / 1069 م)

2007 (2007) كتاب النصيحة المعروفة باسم قابوس نامه، ترجمة: محمد صادق نشأت، امين عبد المجيد. القاهرة: دار الشروق.

ياقوت الحموي، شهاب الدين ابي عبد الله (ت 626 هـ / 1229 م)

أ- (1993م). معجم الأدباء إرشاد الأريب الى معرفة الأديب، تحقيق: احسان عباس. بيروت: دار الغرب الإسلامي.

- عطوة، عبد العال احمد (1993) المدخل الى السياسة الشرعية. الرياض: جامعة الغمام محمد بن سعود الإسلامية.
- عطية، احمد عبد المنعم (1991) الفكر السياسي عند العامری دراسة وتحقيق كتاب السعادة والإسعاد في السيرة الإنسانية. القاهرة: دار الثقافة للنشر.
- العلام، عز الدين (أ-) (1991) السلطة والسياسة في الأدب السلطاني. دار البيضاء: افريقيا الشرق.
- ب- (2006) الآداب السلطانية دراسة في بنية وثواب الخطاب السياسي. الكويت: عالم المعرفة.
- العلوي، هادي (1999) فصول في تاريخ الإسلام السياسي. قبرص: مركز الأبحاث والدراسات الاشتراكية في العالم العربي.
- علي، جواد (2001) المفصل في تاريخ العرب قبل الإسلام. بيروت: دار الساقى.
- علي، محمود محمد، حسن، حمزاوي حامد (2016) تطور الفكر السياسي الإسلامي منذ الينابيع حتى أواخر القرن التاسع الهجري. الإسكندرية: دار الوفاء الدنيا للطباعة والنشر.
- عنان، محمد عبد الله (1970) ترجم إسلامية شرقية أندلسية. القاهرة: مكتبة الخاجي.
- فروع، عمر (1983) تاريخ الفكر العربي الإسلامي إلى أيام ابن خلدون. بيروت: دار العلم للملايين.
- كوربان، هنرى (1998) تاريخ الفلسفة الإسلامية منذ الينابيع وحتى وفات ابن رشد 1198، ترجمة: نصیر مروءة، حسن قبیسى. بيروت: عویدات للنشر.
- حالة، عمر رضا (1993) معجم المؤلفين، بيروت: مؤسسة الرسالة.
- لويس، برنارد (1993) لغة السياسة في الإسلام، ترجمة: إبراهيم شتا. القرطبة: دار القرطبة للنشر والتوثيق للأبحاث.
- مجاهد، حورية توفيق (2019) الفكر السياسي من أفلاطون إلى محمد عبد. القاهرة: مكتبة كتاب روایة.
- محمد، فاضل ذكي (2004) نظام الخلافة في الفكر الإسلامي. بيروت: دار الكتب العلمية.
- الخفاجي، محمد عبد المنعم (1973) الحياة الأدبية عصربني أمية. بيروت: دار الكتاب اللبناني.
- دمج، محمد احمد (1994) مرايا الأمراء أو الحكمـة السياسية والأخلاقـ التعاملية في الفكر الإسلامي الوسيط مع تحقيق كتاب قابوس نامـه (النـصـحة). بيـرـوت: مؤـسـسـة بـحـسـونـلـلـنـشـرـ وـالتـوزـعـ.
- أبو ريان، محمد علي (1990) تاريخ الفكر الفلسفـي في الإسلامـ الإسكندرـية: دار المـعـرـفـةـ الجـامـعـيةـ.
- الزركـليـ، خـيرـالـدـينـ (2002) الأـعـلامـ. بيـرـوت: دارـالـعـلـمـلـلـمـلـاـيـنـ.
- سـالـمـ، اـحمدـ مـحمدـ (2014) دـولـةـ السـلـطـانـ جـذـورـ التـسـلـطـ وـالـاستـبـادـ فـيـ التجـرـيـةـ الإـسـلـامـيـةـ. القـاهـرـةـ: مـصـرـالـعـرـبـةـلـلـنـشـرـ وـالتـوزـعـ.
- الـشـناـوىـ، مـحـمـودـ أـيـوبـ (2006) الفـكـرـ السـيـاسـيـ إـسـلـامـيـ فـيـ الـقـرنـيـنـ الـثـامـنـ وـالـتـاسـعـ الـهـجـرـيـنـ بـيـنـ الـعـقـلـ وـالـنـقـلـ. القـاهـرـةـ: مـرـكـزـ الـكـتابـلـلـنـشـرـ.
- الـشـيـالـ، جـمالـ الدـينـ (دـ.ـتـ) أبوـ بـكرـ الـطـرـطـوشـيـ الـعـالـمـ الزـاهـدـ التـائـرـ. القـاهـرـةـ: دـارـ الـكـتابـ الـعـرـبـيـ.
- طـقـوشـ، مـحمدـ سـهـيلـ (2010) تـارـيخـ الدـولـةـ الـأـمـوـيـةـ. بيـرـوتـ: دـارـ النـفـائـسـ.
- بـ-(2009) تـارـيخـ الدـولـةـ الـعـبـاسـيـةـ. بيـرـوتـ: دـارـ النـفـائـسـ.
- عبـاسـ، اـحسـانـ (1993) مـلامـحـ يـونـانـيـةـ فـيـ الـأـدـبـ الـعـرـبـيـ. بيـرـوتـ: المؤـسـسـةـ الـعـرـبـيـةـلـلـدـرـاسـاتـ وـالـنـشـرـ.
- عبدـالـلطـيفـ، كـمالـ (1999) تـشـرـيعـ أـصـوـلـ الـاسـتـبـادـ قـرـاءـةـ فـيـ نـظـامـ الـآـدـابـ السـلـطـانـيـةـ. بيـرـوتـ: دـارـ الطـلـيـعـةـ.
- عبدـالـلطـيفـ، عبدـ الشـافـيـ (2008) الـعـالـمـ إـسـلـامـيـ فـيـ الـعـصـرـ الـأـمـوـيـ درـاسـةـ سـيـاسـيـةـ. القـاهـرـةـ: دـارـ السـلـامـ.
- الـعـشـ، يـوسـفـ (1991) دورـ الـكـتبـ الـعـرـبـيـةـ الـعـامـةـ وـالـشـبـهـ الـعـامـةـ فـيـ الـعـرـاقـ وـالـشـامـ فـيـ الـعـصـرـ الـوـسـيـطـ، تـرـجمـةـ: نـزارـ اـبـاظـةـ، محمدـ صـبـاعـ. بيـرـوتـ: دـارـ الـفـكـرـ الـمـعاـصـرـ.

(2011م) منهج دراسة الفلسفة الإسلامية عند عبد الرحمن بدوي (دراسة تحليلية نقدية مقارنة)، رسالة ماجستير في العلوم الإسلامية، جامعة الأمير عبد القادر، القدسية.

كريشان، رائد فخر خلف

(2004م) مؤلفات نصائح الملوك في المشرق في القرنين الرابع والخامس الهجرين نصيحة الملوك للماوردي نموذجاً، رسالة ماجستير، كلية الدراسات العليا، جامعة الأردنية، الأردن.

#### 4- روشنامه وگوفار

السيد، رضوان

(1989م) الكاتب والسلطان دراسة في ظهور كاتب الديوان في الدولة الإسلامية. مجلة الاجتهاد. العدد 4. بيروت.

عبد المنعم، عادل يحيى

(2018م) نظرات في الفكر السياسي والاجتماعي والتربوي عند أبي بكر محمد بن الحسن الحضرمي (المتوفي 489هـ/1092م) وكتابه السياسة أو الإشارة في تدبير الإمارة، مجلة كلية الآداب، جامعة زقازيق، العدد 8.

(1976م) الفكر السياسي العربي والإسلامي بين ماضيه وحاضرها. بغداد: دار الحرية للطباعة.

النشر، مصطفى

(1999م) تطور الفكر السياسي القديم من طولون إلى ابن خلدون. القاهرة: دار القباء للنشر.

#### 3- نامین ماستر ودكتوراه

سوريا، مولانا أندى

(2005م) الفكر السياسي عند الإمام الغزالى، رسالة ماجستير غير منشورة في أصول الدين، كلية أصول الدين، جامعة الإسلامية، بغداد.

شبايبى، ياسين

(2018م) الفكر السياسي الإسلامي في العصر الوسيط في كتابات الأدب السلطانية المغربية والأندلسية (خلال القرنين 5-14هـ/11-14م)، أطروحة دكتوراه العلوم في تخصص التاريخ الحضارة الإسلامية، كلية العلوم الإسلامية والعلوم الاجتماعية، جامعة أبي بكر بلقايد. الجزائر.

العلي، فيصل حسين طحيم

(2001م) فن الترسل عند عبد الحميد الكاتب وابن العميد، رسالة ماجستير، كلية دراسات العليا، جامعة الوطنية، فلسطين.

قاضي، حمزة

### كتب آداب وأخلاق السلطانية في التاريخ الإسلامي منذ القرن (2-6هـ / 8-12م)

#### الخلاصة

يتناول موضوع البحث هذا (كتب آداب وأخلاق السلطانية في التاريخ الإسلامي منذ القرن (2-6هـ / 12م)، ارتبطت عملية تقسيم أنماط الكتابة السياسية لدى المفكرين المسلمين بأصولها ومرجعيتها التي تستند إليها، وبطريقة تفكير أصحابها ومنهجهم الذي ساروا عليه في نسج تصوراتهم وأرائهم، ومن هذه الأنماط نجد كتابات الأدب السلطاني المعروفة بمرايا الامراء، أو نصائح وآداب الملوك، أو الأخلاق والحكمة السياسية، والتي هي عبارة عن خطابات سياسية تعتمد على مرجعيات متعددة، إسلامية كانت أو حتى فارسية وإغريقية، وهي موجهة للسلطان، منسوجة في قالب أخلاقي يغلب عليها طابع الوصايا والنصائح،

يمتزج في نصوصها الشرع، الأدب، والتاريخ، والفلسفة، وال التربية، وهي بذلك تستعمل مجال القيم والأخلاق  
المعالجة مواضيع ذات صلة بالعمل السياسي وشئون الحكم.

تزامن ظهورها مع منتصف القرن الثاني الهجري بفضل بعض كتاب الدواوين في الدولة الإسلامية، على غرار (عبد الحميد الكاتب وعبد الله بن المقفع) حيث مهدوا برسائلهم ومؤلفاتهم لهذا اللون الجديد من الكتابة السياسية، ساعدهم في ذلك انتعاش حركة الترجمة التي انطلقت مع تعریب الدواوين، وكذلك حاجة الإدارة الإسلامية الجديدة إلى خبرة الفارسية فظهرت العديد من المترجمات للاستفادة منها في بلاط الدولة، كما ان تحفیز الملوك والأمراء والقادة كان أثراً في ظهور الكتابات السلطانية.

قسم البحث إلى ثلاثة أقسام، فضلاً عن المقدمة وأهم النتائج التي يتحدث عن خلال دراسة هذا الموضوع، أما القسم الأول من هذا البحث يتحدث عن أهم الأسماء التي وضعت لهذا النوع من الكتب، والقسم الثاني يلقي الضوء على أهم العوامل لظهور كتب الآداب والأخلاق السلطانية، وتطرق القسم الثالث إلى أهم الكتب في الآداب السلطانية التي ظهرت في التاريخ الإسلامي منذ القرن (2-6هـ/8-12م).

**الكلمات الدالة:** كتب، الآداب، الأخلاق، الخليفة، السلطان، نصائح الملوك

## BOOKS OF SULTANI ETIQUETTE IN ISLAMIC HISTORY SINCE THE CENTURY (2 TO 6 AH / 8 -12 AD)

SHIVAN AGEED ABDULLAH and HAKIM ABDUL RAHMAN ZUBAIR  
Dept. of History, College of Humanities, University of Dohuk, Kurdistan Region-Iraq

### ABSTRACT

The books of sultani etiquette, which are writings based on the principle of “advice” for those in authority in managing the affairs of their authority ‘all its materials contain a vast set of ethical advice and codes of conduct that rulers must follow, His flock through how to choose and test his servants and his behavior with his enemies.

The royal manners are those political writings whose embryonic appearance coincided with what everyone calls the event of “the coup of the caliphate into a king”. In large part, it was a copy and quotation from the Persian political heritage, and it was used in managing the affairs of the nascent Islamic state.

This research is divided into three chapters, the first chapter deals with the most important of those names that were given to the books of etiquette of the Sultani, while the second chapter talks about the factors of the emergence of books of etiquette of the Sultani, and in the third chapter. We talked about the most important books of the etiquette of the Sultani that were written from the century (2 to 6 AH / 8 - 12AD).

**KEYWORDS:** Books, Etiquette And Morals, Caliph, Sultan, The King, Advice Of Kings, Islamic History